



# GYULAI HÍRLAP

POLGÁRI HETILAP ♦ XXIV. ÉVFOLYAM 19. SZÁM ♦ 2011. MÁJUS 13., PÉNTEK ♦ ÁRA: 100 FORINT (ELŐFIZETŐKNEK CSAK 67 FORINT!)



## Elek Tibor

A díjak a munka elismerései, s ez elképzelhető, hogy összefüggésben van a sajátos gyulai milióval, a hely szellemével. **4. oldal**

## Színes mellékletünk



## Félmaraton

A hétvégén rendezték meg a Fuss a sérült gyermekekért félmaraton futóversenyt, amelyre több mint ötszázan neveztek idén. **10. oldal**

## HÍREK

### Gyulai Hírújság

Kedves Olvasóink! Gyula Város Önkormányzata Képviselő-testülete döntésének köszönhetően – négy esztendő szünet után – újra megjelenik a Gyulai Hírújság. Az ingyenes terjesztésű városi lapot ezentúl kéthetente juttatjuk el minden gyulai háztartásba. **Folytatás 3. oldalon**

Szentpálfalván megújult a Csokonai utcai Idősek Klubja és a Hajnalcsillag Óvoda is

## Megszépülő városrészek



A szentpálfalvai gyermekek öröme a tavasz új játszóteret hozott a Bem térre

Ünnepélyes keretek között adták át Szentpálfalván a Bem téri játszóteret az elmúlt héten pénteken 16 órakor. Az északi városrész szociális városrehabilitációs pályázatának keretében

megvalósult felújítás összértéke 2,7 millió forint, melynek 85%-át az Európai Regionális Fejlesztési Alap biztosította. A két éve tartó, mintegy 400 millió forint összegű beruházás során

megújult a Csokonai utcai Idősek Klubja, a Hajnalcsillag Óvoda, valamint befejezésre vár a Sarkadi úti kerékpárút – hangzott el a megnyitó ünnepségen.

**Folytatás 7. oldalon**

Látogatóbarát, többnyelvű, digitális és megszépült

## Nyit az emlékház

A megújult Erkel Ferenc-emlékház ünnepélyes átadása május 18-án, szerdán 16 órakor lesz. A rendezvény házigazdája dr. Havassy Péter, az Erkel Ferenc Emlékház-projekt szakmai vezetője. A vendégeket dr. Görgényi Ernő, Gyula város polgármestere köszönti, az emlékházat dr.

Latorcai János, az Országgyűlés alelnöke adja át. Az új tárlatot az Erkel család képviseletében Somogyváry Ákos karnagy nyitja meg. A program az Apor tér 7. szám alatt zenés vendégfogadással kezdődik, 16 órakor 200 diák közreműködésével hangzik el Magyarország himnusza.

**Folytatás 3. oldalon**

A fődíj egy országos MOHOSZ horgászengedély

## Nagy ho-ho-ho...

Negyedik alkalommal rendezik meg a Gyulai Horgász Találkozót május 14–16. között. Idén a Munkácsytóra várják a horgász- és halfőzőversenyre nevezőket, akik szombaton 10–12 óra között regisztrálhatnak. Torma Béla, az önkormányzat sportért felelős tanácsnoka,

valamint Kónya István, a megyei közgyűlés alelnöke, a verseny fővédnöke nyitja meg 12 órakor a találkozót. A halászléfőzés és halételkészítés 13–16 óra között zajlik, 13 órától pergetőfesztivál és versenyhorgász-bemutatók színesítik a programot.

**Folytatás 9. oldalon**

FIZETETT HIRDETÉS

**Sybill**

**HALLÓKÉSZÜLÉK STÚDIÓ**

**NYITVA TARTÁS:**  
hétfő, szerda 8–16; kedd, csütörtök 8–18, péntek 8–12 óra

**GYULA, BÉKE SGT. 42.**  
Bejelentkezés: 66/361-361

Fül-orr-gégészeti szakvizsgálat, felnőtt- és gyermekellátás – Hallásvizsgálatok – Legmodernebb, diszkrét kivitelű, programozható és digitális hallókészülékek forgalmazása **TB-támogatással** – Számítógépes hallókészülék-beállítás – Egyéni uszodai és zajvédő illesztékek – Szervizelés – Hallásgondozás

**DR. BÁNKI MAGDOLNA**

**RENDELÉS:**  
FÜL-ORR-GÉGÉSZET, AUDIOLÓGIA  
kedd, csütörtök 16–18 óra  
Tel.: +36 30/9288588



FIZETETT HIRDETÉS

**SZÉCSI ÜGYVÉDI IRODA**  
**SZOLGÁLTATÁSAI**

Tel./fax: 66 361 395 Tel.: 66 463 538  
Mobil: 30 955 0222

Ingyen tanácsadás  
Ingatlanátírás, -közvetítés  
Széles körű okiratszerkesztés, szerződéskötés  
Polgári peres ügyekben képviselet  
Büntető ügyekben védelem  
Gazdasági társaságok alapítása  
Társasági szerződések szerkesztése  
Cégeljárás és az azt követő képviselet  
Jogi tanácsadás **GYULA, BÉKE SGT. 42.**

**ÜGYFÉLFOGADÁS: hétfő–péntek 8–17 óráig**

FIZETETT HIRDETÉS

**FERBONEX**  
Értékház

Gyula, Rosu u. 4.  
Tel./Fax: +36-66/468-639, tel.: +36-70/455-3669,  
+36-70/455-3660, +36-70/455-3650  
Nyitva tartás: H-P: 07-18, Sz: 07-14 | 4  
www.ferbonex.hu • E-mail: ferbonex@ferbonex.hu

**TAVASZI AKCIÓ**

**TÉRBURKOLÓ KÖVEK AKCIÓBAN**

**Frühwald**

- Frühwald La Terrazza 10/20/4 cm, szürke **2.200 Ft/m<sup>2</sup>**
- SEMMELOCK** STEIN-DESIGN<sup>®</sup>
- Semmelrock kerti-szegély 100/20/5 cm, szürke **499 Ft/db**
- Semmelrock Gramini antik téglakő 24/11,8/5 cm, téglavörös **2.950 Ft/m<sup>2</sup>**

**MAKITA SZERSZÁM-GÉPEK, FŰNYÍRÓK AKCIÓS ÁRON**

- Makita elektromos fűnyíró **21.900 Ft-tól**
- Makita benzínmotoros fűnyíró **64.900 Ft-tól**

**BELTÉRI DISZPERZIÓS FALFESTÉK AKCIÓBAN**

- Tilatelx 16/1 **3.890 Ft/db**
- Spektra 15/1 **3.790 Ft/db**

Az akciók részleteiről érdeklődjön üzletünkben. Akcióknak a megjelenéstől a készlet erejéig érvényes.

**VÍZSZIVATTYÚK, MERÜLŐSZIVATTYÚK AKCIÓBAN**

**Einhell**

- Einhell merülőszivattyú **13.200 Ft-tól**

**ÉPÍTŐANYAGOK AKCIÓS ÁRON**

- Tégla, tetőcserép, áthidaló, béllestest, cement, kiszállítással, ingyenes daruzással  
Közv. érd.: 70/455-3650  
Szőke Károly
- A változtatás jogát fenntartjuk.
- Az esetleges nyomdai hibákért felelősséget nem vállalunk.
- A képek csak illusztrációk.

Az árak az áfát tartalmazzák.

További kínálatunkból:  
Fal-, padlóburkolók • Semmelrock és Frühwald termékek  
teljes választékban • Kádak, zuhanykabinok, fürdőszobai szekrények • Víz-, gáz-, fűtészerezési anyagok • Festékek, vegyi áruk • Számítógépes színekverés • Hőszigetelő rendszerek, vakolatok • Vasanyagok, csatornák, drótfonatok • Építőanyagok • Gipszkartonok, kiegészítők • Laminált parketták, kiegészítők • Kandalók, napkollektorok

FIZETETT HIRDETÉS

**DIG BUILD**  
A Tisztaságfelelős

**VEGYTISZTÍTÓ SZALON**

Garantált szinttartás, munkanapokon 48 órás időgaranciával

**foh PATIKA**

GYULÁN A BUSZPÁLYAUDVARON, A NON-STOP MÖGÖTT  
Nyitva: hétköznap 8–17, szombaton 8–12 óráig

**Telefon: 66/466-656**

## SZAVAZÁS

A Gyulai Hírlap Online legutóbbi szavazása a következőképpen alakult:

**Mire emlékszik leginkább az érettségiből?**

A tételhúzások izgalmára (36%)

A tanulásra, a magolásra, az öltönyöm zakójára (3%)

Az érettségim előttem ülő leány szép hajára (12%)

A jeles érettségi bizonyítványomra (18%)

A matekra, ami akkor sem ment igazán jól (31%)

Az elkövetkezendő napokban az alábbi kérdésre várjuk szavazataikat a [www.gyulaihirlap.hu](http://www.gyulaihirlap.hu) oldalon:

**Úszózás, vagy fenekezés?**

- Az úszózás érzékenyebb módszer
- Folyó vízben inkább fenekezek
- A fenekezés a legjobb! ;-)
- Fenekezés közben rendszerint elalszom
- Nem horgászom

## AKTUÁLIS

Megkérdezte: **OLÁH SZABOLCS**

### Úszózás vagy fenekezés?

**Kiss László (tanár):** – Hol ez, hol az.

Úszózni gyerekkoromban úszóztam sokat, amikor leginkább az élővíz-csatornára jártunk pecázni. Sok kárászt fogtunk, kevesebb keszeget, de a királyság a csuka volt, még inkább azonban a „saját” horgász-helyek kialakítása és a rendszeres etetés, a halak odaszoktatása. Néha fenekezővel is megpróbáltuk, nem is eredménytelenül, de az úszózás volt az igazi, hínárszegélyeknél, apró öblöknél, nád mellett. Folyóvízes vagyok, a Köröst szeretem, akkor is, ha ad halat, akkor is, ha nem. Tavaly adott, főleg süllőt, persze nem nagyokat, a nagyobb a rutinosaké, ravaszoké vagy másoké, akik tudják, hogyan lehet ritkítani az állományt. Ez már erősebb víz, fenekezővel megyek süllőre, a csali többnyire halszelet.



**Kónya István (képviselő, alelnök):** – Ez egy egyszerű, mégis összetett kérdés, hiszen a módszerem függ az évszaktól, idő-



járástól, attól, hogy álló vagy folyóvízen, sekélyben vagy mélyben kívánom horogra csalni a kopoltyúkat. Összességében azonban szívesen horgászom úszós módszerrel, mert így sokkal finomabb szereléssel, természetesebben tudom felkínálni és a vízben vezetni a csalmat. A kapást is könnyebb nyomon követni, az úszó kisebb rezdülésére is rögtön lehet reagálni. Az úszózás számomra élvezetesebb és eredményesebb, s mivel a horgászatra szánt időm kevés, és azt aktívan szeretném eltölteni, a keszegezést szeretem a legjobban. 2-3 óra alatt összegyűjtött, 3-4 kiló hal megfogása kiváló szórakozás és kikapcsolódás. Természetesen a horgászat végeztével valamennyi hal visszanyeri szabadságát.

## FÓRUM

A fórum rovatokban megjelenő vélemények nem feltétlenül tükrözik a szerkesztőség álláspontját. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a meg nem rendelt kizárásokat szerkesztve közölje.

### Belgiumban táncoltunk

Belgiumban, a „Youth on Stage” (Fiatalok a színpadon) művészeti fesztiválon képviselhettük kilencen az ACID JAZZ AMI táncosai közül Gyula városát, Magyarországról egyetlen táncsoportként, amire igen büszkék vagyunk. Hogy hogyan jutottunk el ideig?

Ezt a fesztivált Leuvenben rendezik meghívásos alapon. Vida Virág, a Magyar Táncművészeti Főiskolán végzett diplomás táncpedagógus, jól ismer bennünket. Tudja, hogy mindenünk a tánc, szívesen vállaljuk a sok-sok gyakorlást, a megmérettetést, a bemutatkozás lehetősége érdekében. Elkészítette a koreográffiát, betanította, tervezett, szervezett, izzadt és dolgozott velünk. Elküldte a bemutatkozó videofelvételt, amin Koré Company néven szerepeltünk... és sikerült! Meghívtak bennünket. 40 ország nevezéséből összesen 5 ország fiataljai kaptak meghívást a rendezvényre, hogy bemutathassák tudásukat.

Repülővel utaztunk, és belga családoknál laktunk. A fesztivál 5 napon át tartott. Minden este 1-1 ország csoportja és 1-1 belga csoport adott műsort. Olaszország, Csehország, Litvánia, Magyarország és Marokkó volt a sorrend. A mi előadásunk után a litván és a marokkói vezető nemcsak gratulált a látottakhoz, de meghívást is nyújtott át. Ez év októberében Marokkó, 2012 májusában pedig Litvánia vár minket.

Nagyon büszkék vagyunk arra, hogy gyulaiként mi képviselhettük Magyarországot és természetesen szülővárosunkat. Sokat nyújtott nekünk ez a fesztivál, hiszen táncolhattunk, öt ország fiataljaival ismerkedhettünk meg, szakmai tanácsokat kaptunk, rengeteg programon vettünk részt.

A „workshop-okon” különböző hangszereken játszottunk, kipróbáltuk a hastáncot, a színjátszást, ismerkedtünk a



képzőművészetekkel. Minden reggel szakmai megbeszéléseken vettünk részt, ahol az előző este látott produkciókat elemeztük. Szerencsére a mi előadásunk csupa jó kritikát kapott, melynek címe „With bated breath”, azaz Lélegzet-visszafogva. A darab története Hubay Miklós drámáján alapul.

Kirándultunk, bejártuk Leuven és Brüsszelt, és természetesen megkóstoltuk a nagyon híres belga sört, csokoládét és gofrit. A szervezők a hat ország fiataljait közösséggé formálták a héten. Ezt erősítette a „secret friend” program is. Az összes fiatal neve egy kalapba került, ahonnan mindenki húzott egy nevet, és a hét folyamán apró ajándékokkal kedveskedett a név tulajdonosának.

Köszönjük ezt az óriási élményt nyújtó hetet Vida Virág csoportvezetőnek, aki leküzdött minden akadályt, és fáradhatatlanul dolgozott a sikerért. Köszönjük Galuska Írisznek, diplomás táncpedagógusnak, aki segítette nekünk a felkészülésben. Köszönjük még a Gyulai Polgármesteri Hivatalnak, hogy átvállalta az utazás költségének egy részét. Köszönjük szüleinknek a repülőjegy és a költőpénz terheinek vállalását, hogy érdemesnek találtak bennünket az utazásra.

A Koré Company tagjai:

Braun Melinda, Kiss Orsolya, Taután Lilla, Képiró Panna, Gyevnár Réka, Lukács Annamária, Kóra Katalin, Nagy Andrea és Ónodi Dávid

„Békés Tudásdepó-Expressz” – a könyvtárhasználók igényeire szabott összehangolt szolgáltatásfejlesztés

## Olvasni érdemes 3.

A Mogyoróssy János Városi Könyvtár négyfordulós rejtélyjátéka harmadik állomásához érkezett. Akárcsak az előzőekben, e heti feladványunkkal is szeretnénk felhívni a figyelmet az olvasás fontosságára. Ez alkalommal a város egyik jellegzetes és egyedi részéről szóló írást választottunk. Reméljük, sokak érdeklődését felkelti, s szívesen olvassák a valóban figyelemreméltó sorokat. A korábbi szövegekhez hasonlóan e most idézett részlet kapcsán is elmondható, hogy forrását megtalálják a könyvtár Mogyoróssy- és helytörténeti gyűjteményében. A harmadik forduló feladványa:

„Istenem, ha ez a múzeum Szentendrén volna, vagy Gyula ott terülne el a Duna mellett, közel Pesthez, ahova száz és százazrek látogatnak el évente! Akkor persze én se gondolnék folyton arra: miért halt meg Kohán olyan korán, hatvanhat évesen, és miért nem voltam vele szorosabb barátságban?”

Miskának mindig azt mondom, amikor Kohán sorsáról vitatkozunk, hogy nekünk itt kell öt országos-

sá tennünk. Ami nem azt jelenti, hogy nem kellene, nem kellett volna már régen vándorkiállítás szervezni: ismerje meg mindenki az országban, s később külföldön is.

A Petőfi tér felé vettem utamat, ahol Ferenczy Béni Petőfi-szobra áll a juharfák alatt. Leültem a padra, amely olyan meleg volt dél felé. Legalább huszonöt fok. Ez Gyulán is ritkaság októberben. Micsoda botrány volt e miatt a szobor miatt vagy huszonöt éve! Nem győztünk vitatkozni és átkozódni mi is, akik első látásra megértettük, és örültünk neki. Én már Pesten láttam a gipszmintáját egy kiállításon, Ferenczy Béni akkor

még élt, és én rövid levélben írtam meg neki, mennyire igaz az ő Petőfi-látomása. A kis, mérges, fizikailag jelentéktelen emberről. Akiről azonnal lerí, hogy az életben sose sikerülhet neki semmi, a politikában aztán mégannyi sem. De Ferenczy Petőfije igazi lázadó, aki mindent elveszt testileg, és megnyer erkölcsileg. Ő, nem volt őbenne, ezért ebben a szoborban sincs semmi ünnepélyes, semmi millenniumi, hamis örömtüzekből, fényekből. S mennyire idevaló Gyulára ez a girhes, legyőzhetetlenül, megállíthatatlanul lelkes, csupa láng, szellem Petőfi! Ide a végekre, ahol az emberek behúzódnak házaikba, s még onnan is a koponyájuk

mögé, és csak a televíziót nézik. S a tanácsokban konzervatívabb emberek ülnek a kulturális osztályon, mint a vármegyék korában. Hogy lehet mégis festészetet csinálni Gyulán? Hogy lehet létezni itt, ha az ember nem tudja, nem akarja a maga személyiségét meghamisítani?”

**Kérdéseink:** Ki a szöveg szerzője? Mely könyvből származik az idézet? Melyik évben íródott?

A megfejtéseket postai küldeményként várjuk (5700 Gyula, Városház u. 13.), de a személyesen leadott, e-mailben (a.konyvtar@mail.mjvk.hu címre) eljuttatott pályázatokat is elfogadjuk. A feladványokhoz kapcsolódó válaszokat hetente is beküldhetik, de a sorozat összes megfejtését egyetlen küldeményként is eljuttathatják hozzánk. A megfejtéseket legkésőbb 2011. május 31-ig fogadjuk; a borítékon, levelezőlapon vagy e-mailben ne felejtsek el feltüntetni: „Olvasni érdemes”.

A projekt címe: TÁMOP-3.2.4-08/1 „Békés Tudásdepó-Expressz” – a könyvtárhasználók igényeire szabott összehangolt szolgáltatásfejlesztés az olvasási és digitális kompetenciák fejlesztésének elősegítésére



Nemzeti Fejlesztési Ügynökség  
www.ujszechenyiterv.gov.hu  
60 40 638 638



A projektek az Európai Unió támogatásával valósulnak meg.



**Gyula Város Önkormányzatának Városgazdálkodási Igazgatósága bérbeadás útján történő hasznosítás érdekében pályázatot ír ki a kezelésében lévő**

**Gyula, Hétvezér u. 1. sz. alatti (Hétvezér és Városház utcák sarkán lévő) 109 m<sup>2</sup> alapterületű üzlethelyiségére.**

A helyiség bérbeadásával és a pályázattal kapcsolatos bővebb tájékoztatást Gyula Város Önkormányzatának Városgazdálkodási Igazgatósága (Gyula, Munkácsy M. u. 7-9.) pénztárában 2011. május 17-ig 3.000 Ft+ÁFA ellenében beszerezhető pályázati dokumentáció tartalmazza.

**GYULAI ERKEL KÓRUS EGYESÜLET**

Köszönjük, hogy ránk gondol a SZJA 1%-a felajánlásával!

Adószám: 18394111-1-04  
Számlaszám: 10402623-50505651-5057100172  
Telefon: 06-20/359-2429

## TURISZTIKA

fourinform

### Turisztikai Desztináció Menedzsment

A Gyulai Turisztikai Nonprofit Kft.-t a Nemzetgazdasági Minisztérium Turisztikai Desztináció Menedzsment (TDM) Szervezeté minősítette, és 2011. április 26-án regisztrálták az ország TDM szervezetei közé. A minősítéshez a társaságnak szigorú szakmai követelményeknek kell eleget tennie, mely elsősorban a kft. és Gyula Város Önkormányzata, valamint a gyulai turisztikai attrakciókat üzemeltető szervezetek közötti együttműködésen alapszik.

A regisztrált TDM szervezet jogosult indulni a szervezet fejlesztését célzó pályázatokon. Ezért a minősítés elnyerését követően, a Gyulai Turisztikai Nonprofit Kft. pályázatot nyújtott be „Gyógyhelyi Turisztikai Desztináció Menedzsment Szervezet fejlesztése Gyulán” címmel (DAOP-2.1.3.11). A projekt nagysága: 118.250.000 forint, melyből 96.724.000 forint támogatás igényelhető az Új Széchenyi Terv keretében.

A projekt keretében több marketingtevékenységet célzó részprojekt kerül majd megvalósításra. A tematikus túraútvonalak kijelölése, kitáblázása, rendezése részprojekt keretében ötleter, a helyi sajátosságainkat népszerűsítő túraútvonalak kerülnek kijelölésre, mint például: Türelő túra, Tejtút, Mézút, „Rossz időben, jó helyen”, Kolbász- és sódarút, Körös-part Feketén-Fehéren. A túrák kerékpárral, gyalogosan, kajakkal/kenувal vagy éppen kombinálva, akár túravezetővel, akár egyénileg teljesíthetők. Egy átfogó kiadvány jelenik meg, melyben az utak térképen is összegzésre kerülnek.

Garantált programok kialakításáról már több fórumon is szó esett, melyek pályázati támogatás nélkül is megvalósulnak. A hét minden napján más-más standard program várja a Gyulára látogatókat. A csomagkínálat kulturális, gasztronómiai, szabadidős, sport és szórakoztató zenés esteket ölel fel a gyulai szolgáltatók bevonásával. A programok jegyeit egy zárt számítógépes rendszeren keresztül a TDM tagok árusíthatják közvetlenül vendégeik részére.

A turisztikai információs rendszer fejlesztése keretében a TDM tagok táblarendszert nyernek, valamint egyedi városi szolgáltatásokat tartalmazó, mini információs-kártyás installációkkal látjuk el.

A Roadshow részprojekt keretében egy gépjármű kerül megvásárlásra, mely kiállítási installációk szállítására alkalmas. A város két képviselője folyamatosan járja az országot, illetve fontosabb célországainkat, Gyula és a TDM tagok népszerűsítésére törekedve.

A Gyula népszerűsítése filmekkel részprojekt keretében több, tematikus tévéfilm kerül felvételre, melyeket a TDM tagok saját marketingjükben is használhatnak. A filmek lejárásához LCD televíziókat szerzünk be, melyet más nagyvadások forgalmas helyein állítunk ki a filmek folyamatos vetítéséhez.

A pályázatban a szezonon kívüli rendezvények támogatása is szerepel. Ennek szellemében nagyméretű rendezvénysort szerzünk be, melyben lehetőség nyílik folyamatosan programot nyújtani a turistáknak. A programok között a helyi termékeket népszerűsítő bemutatók, kóstolórendezvények, valamint az esti populáris szórakoztatóprogramok kerülnek előtérbe. A rendezvények szezonon kívüli időszakainak „üres” hétvégéit töltik ki „Gyula mindig szórakoztat” címmel.

A marketingtevékenységben a TDM tagok népszerűsítése frekvenciát helyet foglal el. A promóciós eszközök között elsősorban internetes, rádió-, televíziókampányok és kiadványok szerepelnek. Amennyiben Ön is csatlakozni kíván szervezetünkhöz, a Gyulai Idegenforgalmi Egyesület tagságán keresztül megteheti. Bővebb információ: +36-66/561-680

\*\*\*  
Rovathírek és bővebb információ: Gyulai Turisztikai Nonprofit Kft. és Tourinform, 5700 Gyula, Kossuth u. 7., Tel/fax.: +36-66/561-680, E-mail: gyula@tourinform.hu, www.gyula.hu

Kéthetente minden gyulai postaládában

## Gyulai Hírújság

→ Folytatás az 1. oldalról

A Gyulai Hírújság első száma május 19-én jelenik meg. Lapunkat a Magyar Posta kézbesíti majd.

Az új Gyulai Hírújság mind tartalmában, mind küllemében megváltozik. Reményeink szerint nemcsak nekünk, a lap készítőinek, hanem önöknek, a lap olvasóinak is örömet jelent majd kéthetente kézbe venni városunk ingyenes lapját.

A Gyulai Hírújság megjelenítése része a dr. Görgényi Ernő polgármester által irányított új városvezetés Szolgáltató Önkormányzat Programjának. Az önkormányzat erősíteni szeretné a lakosság tájékoztatását, illetve döntéseinek még nagyobb nyilvánosságot kíván biztosítani.

Az ingyenes hírújságban elsősorban az önkormányzat és intézményei, a képviselő-testület, a polgármesteri hivatal és a Gyulai Közüzemi Kft. tevékenységével kapcsolatosan adunk tájékoztatást. Kiemelten szólnunk majd a választókerületek és a választókerületi képviselők munkájáról.

A Gyulai Hírújságot igyekszünk olvashatóvá tenni, ezért részletes programajánlót, rövid sporthíreket, horoszkópot és keresztrejtvényt is közlünk benne rendszeresen. Olvasóink közül sokan szere-

tek böngészni az apróhirdetéseket. Ezért úgy döntöttünk, hogy az ingyenes lakossági apróhirdetéseket – a Gyulai Hírlapból kivágott ingyenes apróhirdetési szelvények alapján – a Gyulai Hírújságban is közöljük.

Szerkesztőségünk a gyulai vállalkozásokat is segíteni és támogatni kívánja. Városunk ingyenes lapjában színes oldalakon és kedvező tarifákkal hirdethetnek a szolgáltatók és a kereskedők. A Gyulai Hírújság hirdetési lehetőségeiről Csepregi Brigitta szerkesztőségi titkár ad felvilágosítást (66/562-501, csepregi@gyulaihirlap.hu).

A Gyulai Hírújság a Gyulai Hírlap szerkesztőségében készül. A Gyulai Hírújság a Gyulai Hírlapot és a Gyulai Hírlap Online-t egészíti ki, ám attól tartalmában és szerkesztésében is eltér. Sajnálatos tény, hogy sokan 100 Ft-ért sem tudják rendszeresen megvásárolni a Gyulai Hírlapot. Ezért a Gyulai Hírújságban, igaz jóval szerényebb tartalommal, igyekszünk eljuttatni minden gyulaihoz az önkormányzat legfontosabb híreit.

Kérem, olyan szeretettel vegyék kéthetente kézbe a Gyulai Hírújságot, mint amilyen szeretettel mi készítjük az Önök számára.

Mocsár-Pörjés József főszerkesztő

TISZK épület nyílt a Harruckern János Közoktatási Intézmény gyulai központjában

## Modern oktatási környezet



Képünkön az ünnepélyes átadáson Mikulán Róbert igazgató, Bartók Tamásné projektvezető, Farkas Zoltán elnök és Czomba Sándor államtitkár

Az elmúlt héten nyílt meg az úgynevezett TISZK épület Gyulán a Harruckern János Közoktatási Intézmény központjában. Az építkezés a Békés Térségi Integrált Szakképző Központ nagy projektje, a TIOP programnak köszönhetően valósulhatott meg. A mintegy 230 millió forintos projekt során az új épület földszintjén két modern tanműhely alakítottak ki, egy építőiparit és egy mezőgazdasági gépszereleit, valamint a TISZK adminisztratív központja is ebben az épületben kapott helyet. Az emeleten Gyula legnagyobb konferenciaterme épült meg, amely több mint 270 férőhelyes.

Az ünnepélyes átadáson részt vett és beszédet mon-

dott Farkas Zoltán, Békés Megye Képviselő-testületének elnöke, valamint dr. Czomba Sándor, a Nemzetgazdasági Minisztérium foglalkoztatáspolitikáért felelős államtitkára.

– A megye szempontjából kulcsfontosságú a szakképzés és a felnőttképzés átalakítása, az, hogy az oktatási intézményeinkből kikerült tanulók verseny- és piacképes tudással rendelkezzenek. Ezért járult hozzá a megyei önkormányzat a gyulai projekt megvalósításához, és vállalt 10%-os önrészt a finanszírozásban – mondta Farkas Zoltán.

– Fontos esemény ez a megye és az ország számára is. Az ország egyik legnagyobb bajáról, a foglalkoztatáspolitikáról beszélünk, hiszen Ma-

gyarországon 900 ezer ember van, akinek semmilyen szak-képzettsége nincsen. Ezért aki ma az oktatásban fantáziát lát, az a jövőben is fantáziát lát. Jó néhány évvel ezelőtt én is esztergályosként végeztem egy gépészeti szakközépiskolában, de az élet elsodort az esztergapad mellől. Meggyőződésem és hitem, hogy a kétkezi munkának a becsülete vissza fog kerülni a helyére. Az itt felgyülemlett tudást és tapasztalatot mind a nappali rendszerű, mind a felnőttoktatás területén hadrendbe kell állítani, hogy a következő években, évtizedekben ez a fajta tudás hasznosulhasson a térségben és az egész országban – mondta megnyitóbeszédében dr. Czomba Sándor. **O. Sz.**

Ebben az évben Gyula Város Önkormányzata mindennap rendelkezett hitelállománnyal

## Elfogadták a gazdasági társaságok üzleti terveit

A megszokott pörgés és lendület jellemezte Gyula Város Önkormányzata Képviselő-testületének legutóbbi ülését is. A dr. Görgényi Ernő polgármester vezette testület tanácskozási máris az új SZMSZ (Szervezeti és Működési Szabályzat) szerint kezdte meg, illetve végezte el a munkáját. Az új SZMSZ készítőit dicséret illeti, hiszen a megváltozott szabályzat néhány jótékony hatását már ma is meg tapasztalhattunk.

Az új szabályzat szerint a képviselői interpellációkat írásban, az ülést megelőző napig kell beadni. Várható volt, hogy ez némiképp visszaveti majd az interpellációs kedvet. Ez így is alakult. Egy képviselőnk volt, név szerint Balogh Lajos, aki írásban benyújtott interpellációját ismertette, illetve az új rendnek köszönhetően arra írásban meg is kaphatta azonnal a választ, amit az ülésen Megyeri Sándor, Gyula Város Önkormányzatának osztályvezetője ismertett.

Balogh Lajos zajszennyezésről beszélt interpellációjában. Véleménye szerint a pálinkafesztivál túl nagy zajjal járt, ami elviselhetetlen volt a választókerülethez tartozó néhány utcában. Véleményét alá támasztva ismertette a Tiszántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség Kirendeltségének tájékoztatását. Ebben az szerepelt, hogy április 16-án szabvány szerinti zajmérést végzett a hatóság a fesztivál területén, a mérési eredmények szerint egyes esetekben 73%-ban is túllépték a zajkibocsátási határértéket a szervezők.

Megyeri Sándor válaszában hangsúlyozta, hogy a zajmérési adatok csak tájékoztató jellegűek, jogkövetkezménnyel járó intézkedések alapjául nem szolgálhatnak, a mérésekről szabványos hatósági zajmérési jegyzőkönyv sem készült. Elismerte, hogy a mérések alapján a tevékenység korlátozható, illetve felfüggeszhető lett volna. Elmondta, hogy a polgármesteri hivatal a hatóság nem hívta meg a mérésekre. A zajengedélyt kormányrendelet alapján adják ki. Gyulán a pálinkafesztivál, illetve a hasonló szabadtéri rendezvények turisztikailag és gazdaságilag kiemelt jelentőségű események. A környezetvédelmi hatóság és az önkormányzat május hónapban egyeztet a zajkérdés ügyében. Végezetül elmondta, hogy a rendezvény-szervezőnek kell biztosítania a zajszabályok betartását.

A tájékoztatók között személyi változásokról is szó esett. Dr. Görgényi Ernő bemutatatta az összevont önkormányzati és kulturális osztály vezetőjét, dr. Gulyás Imrét. Elmondta, hogy dr. Szilágyi Ferenc az oktatási és kulturális csoportot vezeti, míg dr. Molnár Katalin az önkormányzati csoport munkáját irányítja a megváltozott szervezeti egységekben.

A tavalyi évben halálos baleset történt a Fehér-Körös duzzasztójánál. Szabó Sándornak azonban sikerült az egyik ember életét megmenteni, miközben saját életét kockáztatta. Gyula Város Önkormányzata életmentő emlékéremre terjesztette fel Szabó Sándort, ezt a kormány jóváhagyta. A kitüntetés ünnepélyes keretek között adják

át az életmentőnek – mondta el dr. Görgényi Ernő.

Az önkormányzat pénzügyi helyzetéről is tájékoztatták a képviselőket. Elhangzott, hogy ebben az évben az önkormányzat mindennap rendelkezett hitelállománnyal. A napirend előtti beszámolóban – többek között – a 2010. évi képviselői karbantartási keret felhasználásáról kaptak írásos tájékoztatást a jelenlévők.

A fő napirendek között elsőként a Mogyoróssy János Városi Könyvtár igazgatói álláshelyére írtak ki pályázatot. Az új intézményvezető megbízatása 5 esztendőre szól majd. A kiírás értelmében a pályázónak szakirányú egyetemi végzettséggel és szakképzettséggel vagy nem szakirányú egyetemi végzettséggel és felsőfokú szakirányú munkaköri szakvizsgálva vagy főiskolai könyvtárosi képzettséggel és öt éves szakmai gyakorlattal kell rendelkeznie. A pályázat elbírálásának határideje 2011. június 30., az új vezető július 1-jétől állhat munkába.

A következő napirendi pontokban az önkormányzat gazdasági társaságainak üzleti beszámolóit, illetve a 2011. évi üzleti terveit tárgyalta és fogadta el a képviselő-testület. A Gyulai Közüzemi Kft. bevétele a 2010. üzleti évben nettó 1 milliárd 470 millió 723 ezer Ft volt, ami a 2009. évhez képest 4,45%-kal több, a társaság mérleg szerinti eredménye 11 millió 136 ezer forint volt. A nyereséget Gyula Város Önkormányzatának Képviselő-testülete eredménytartalékba helyezte. A kft. 2011. évi üzleti tervét 1 milliárd 464 millió 960 ezer forint bevétellel, 1 milliárd 463 millió 150 ezer forint

kölségráfordítás összeggel, 1 millió 810 ezer forint terv szerinti eredménnyel fogadta el a testület.

A Gyulai Várfürdő Kft. veszteséggel zárta a 2010. évet. A 41 millió 477 ezer forint veszteség indoka is olvasható az elfogadott határozatban: „... az eredményt a pénzügyi válság turizmusrá gyakorolt negatív hatása, a két piacvezető szálloda beruházása miatti jelentős bevételekiesés, valamint a korábbi fürdőfejlesztési pályázat terveinek terven felüli értéksökkenéseként történt elszámolása okozta.” A várfürdő 792 millió 996 ezer forint bevétel ért el a tavalyi évben. Az új esztendőben azonban már pozitív mérlegre számít a várfürdő kft. új vezetője, Boros László Attila. Az üzleti tervben 791 millió 402 ezer forint bevételi terv, 741 millió 483 ezer forint költségráfordítási terv, illetve 49 millió 919 ezer forint mérleg szerinti eredményterv szerepel.

A Gyulakonyha Nonprofit Kft. 298 millió 663 ezer forint bevétellel, 304 millió 877 ezer forint költségráfordítás összeggel és 6 millió 214 ezer forint veszteséggel zárta a 2010. üzleti évet. Az idei üzleti tervében 379 millió 595 ezer forint bevétellel, 379 millió 132 ezer forint költségráfordítás összeggel, illetve 463 ezer forint nyereséggel számol a Gyulakonyha ügyvezetője, Csáki Béláné.

A Gyulasport Nonprofit Kft. 109 millió 508 ezer forint bevétellel, 108 millió 942 ezer forint költségráfordítás összeggel és 566 ezer forint mérleg szerinti eredménnyel zárta a 2010. évet. Prohászka

Zsolt ügyvezető 87 millió 993 ezer forint bevétellel, 87 millió 969 ezer forint költségráfordítás összeggel, illetve 24 ezer forint terv szerinti eredménnyel tervezte meg a kft. 2011. évi üzleti tervét, amit a képviselő-testület elfogadott. A Gyulai Hírlap Nonprofit Kft. 2010. évi üzleti beszámolóját 41 millió 407 ezer forint bevétellel, 41 millió 179 ezer forint költségráfordítással és 228 ezer forint adózás utáni eredménnyel fogadta el a testület. A kft. 2011. évi üzleti tervét 51 millió 66 ezer forint bevétellel, 51 millió 66 ezer forint kiadással fogadták el.

A Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft. 132 millió 318 ezer forint bevétellel, 132 millió 254 ezer forint költségráfordítás összeggel és 64 ezer forint mérleg szerinti eredménnyel zárta a 2010. évet. Az idei üzleti évet 134 millió 568 ezer forint bevétellel, 134 millió 568 ezer forint költségráfordítás összeggel tervezi a kft.

A Gyulai Városfejlesztési Kft. 24 millió 882 ezer forint bevétellel, 23 millió 892 ezer forint költségráfordítás összeggel és 990 ezer forint mérleg szerinti eredménnyel zárta a 2010. évet. Az idei évben 20 millió 100 ezer forint bevétellel, 19 millió 690 ezer forint költségráfordítás összeggel és 409 ezer forint nyereséggel számol a kft.

A Gyulai Turisztikai Nonprofit Kft. 2010. évi üzleti jelentését és beszámolóját, melyben az eszközök és források egyező végösszege 14 millió 780 ezer forint, a mérleg szerinti eredmény 5 millió 177 ezer forinttal, szintén elfogadta a képviselő-testület. **M-P.J.**

## HÍREK

### Nyit az Erkel-emlékház

→ Folytatás az 1. oldalról

Ezt követően Cselőczki Tamás operaénekes elénekli a Hazám, hazám. Az egykori kántortanítói lakás és iskola megáldását és a nemzetiszínű szalag átvágását követően dr. Havassy Péter szakmai tárlatvezetése mellett tekinthető meg a ház. A program fél hatkor a művelődési házban pohárköszöntővel és fogadással folytatódik, dr. Kovács József országgyűlési képviselő mond köszöntőt. Az Erkel című 1952-es archív magyar játékfilm vetítése 19 órakor kezdődik. **H. É.**

### Látogatóbarát fejlesztések

Az Erkel-emlékház-fejlesztés tartalmazza a kiállítóhelyi épület felújítását, illetve a kiszolgálóépület bővítését. A szükséges épületrekonstrukciós munkákon túl látogatóbarát fejlesztések történtek. A többnyelvű digitális tárlatvezetés, emlékként funkcionáló belépőjegyek és az érintőképernyős információs rendszer valamennyi látogatói célcsoport igényeit figyelembe véve teszik lehetővé Erkel Ferenc kulturális örökségének bemutatását. A projekt összköltsége 182 millió 434 ezer 537 forint volt, az igényelhető támogatás összege 155 millió 69 ezer 356 forint. – A pályázat fő célja a turisták igényeinek megfelelő színvonalú turisztikai termékek kialakítása volt, így számos olyan látogatóbarát elemet terveztünk a pályázatba, amellyel a látogatószámot, a múzeum versenyképességét növelhetjük. Ezért kávézó, gyermekmegőrző, ruhatár, illetve interaktív elemek kerültek a beruházásba. A várfürdőtől induló városnéző kisvonat a tervek szerint a múzeum előtt is megállna. Kapcsolt belépőjegyek bevezetését tervezzük, mellyel a város összes múzeumába kedvezményesen betérhet a látogató, valamint az Erkel-házba váltott jeggyel a látogatók a várfürdőbe kedvezményesen kapnának jegyet – mondta el a Gyulai Hírlapnak Baranyó Géza önkormányzati tanácsadó. **(É)**

### Párducz László fogadóórája

Dr. Párducz László, a 9. számú választókerület (Újvári és Paradicsom) önkormányzati képviselője fogadóórát tart május 17-én 16 és 17 óra között a polgármesteri hivatal képviselői irodájában. **(har-)**

### Járda Váriban és Dénesben

Gyulaváriban és Dénesmajorban megkezdődött a járdák kialakítása, illetve felújítása. A munkálatok első ütemében 650 méter beltéri gyalogút válik majd járhatóvá többek között Gyulaváriban a Kertalja, illetve a Malom utcákban, valamint Dénesmajorban, az Alkony utcában. Az első ütem mintegy másfél millió forintba kerül, amely Szabó Károly képviselői keretét terhel. **(o)**

## HÍREK

Ditzingen–  
Gyula 20 éve

Lapunk megjelenésének napján indult el Gyula város delegációja Németországba, hogy részt vegyen a két város együttműködésének tiszteletére szervezett ünnepségen. A hivatalos ünnepség keretében dr. Görgényi Ernő polgármester átadja városunk ajándékát, egy 4x1,4 méteres gyulai panorámaképet, melyet Ditzingen új rendezvénycsarnokában helyeznek el. A fotó a „Gyula üdvözlő” című önkormányzati fotópályázatra érkezett, első díjat nyert alkotás, a panorámafelvételt Pénzes Sándor készítette. (mur)

Kongresszus és  
szűrőkamion

Gyulán rendezik meg 31. kongresszusát a Magyar Gyermekegyógyász Társaság május 13–14. között a város háza dísztermében. A kongresszus fő témája a szexuális úton terjedő fertőzések a nőgyógyászatban, új lehetőségek a fogamzásgátlásban és interdiszciplináris együttműködés a gyermekgyógyászatban. A kongresszus helyi fővédnöke dr. Kovács József, a Pándy Kálmán Kórház főigazgató főorvosa. A kongresszus elnöke dr. Párducz László osztályvezető főorvos, tiszteletbeli elnök Prof. Dr. Borsos Antal. A Harruckern tere az AHA Országos Szexuális és Felvilágosító Program keretében szűrőkamion érkezik pénteken, ahol ingyenes anoním szűrésen vehetnek részt az érdeklődők. Lehetőség lesz vércukor-, koleszterin-, triglicerid-mérésre vagy akár szexuális úton terjedő megbetegedések – ADIS, szifilisz – szűrésre – tájékoztatta a Gyulai Hírlapot dr. Párducz László. (h)

## Gazdaudvar

A hagyományörző gazdaudvar birkapörkölt főzőversenyt rendez a Kertbarátkör Társaság május 21-én a Kisgazda Székház udvarán (Szent László utca. 1.). A rendezvényt fél tízkor dr. Görgényi Ernő polgármester nyitja meg. A Harruckern középiskola fiatal tehetségeinek előadása, vásáros mutatóversenyek bemutatása, fűfűrészelő verseny a délelőtti program, délben az Illés Panna népdalkör jó ebédhez szól a nóta című műsorával lép fel. A karikáscsettintő verseny 13 óraor kezdődik, lesz még nyűlfutató-, kézi kukoricamorzsoló és petrencerúd-emelő verseny is. Öt órától Balog István nótáénekes és Farkas Mihály zenekara cigány muzsikával szórakoztatja a közönséget – tájékoztatta a Gyulai Hírlapot Werner György és Hack Ferenc főszervező. (tt)

## Nyeremény

A Gyulai Közüzemi Kft. lomtalanítással kapcsolatos játéka lezárult. A Közüzemi Kft. emblémájával ellátott pólot nyert dr. Keveházy Marianna (Gyula, Szercesen u. 8.), Kovácsné Horváth Erzsébet (Gyula, Kastélykert u. 18.), Papp Péterné (Gyula, Szőlőskert u. 26.). Nyereményüket munkanapokon, 8–15 óra között a kft. titkárságán vehetik át a szerencsések – tájékoztatta a Gyulai Hírlapot Kaczkó Zita, a kft. munkatársa. (o)

Dr. Elek Tibor: Szerencsém volt, hogy idehaza és a határon túl is észrevették, díjazták a tevékenységemet

## Amikor az irodalom nagy bajban van

Az irodalomszervezői, irodalomnépszerűsítő tevékenységét a mai világban, amikor az irodalom elég nagy bajban van, legalább olyan fontosnak vélem, mint azt, hogy kritikákat, tanulmányokat írjon valaki – vallja dr. Elek Tibor irodalomtörténész, a Bárka folyóirat főszerkesztője, akivel kiemelkedő irodalmi tevékenységével kiérdemelt, friss József Attila-díja kapcsán beszélgettünk.



Több mint egy évtizede a Bárka főszerkesztőjeként is. Hogy érzi, ebben a díjban e törekvésének elismerése is megjelenik?

– Irodalomtörténészként kapta a díjat, de ez csak egy terület a sok közül, amelyben tevékenykedik. A kritikus, a lapszerkesztői vagy az irodalomszervezői munkájának elismerése is ott van e mögött?

– Igen, valószínűleg ott lehet, szeretném is azt hinni, hogy ott van, mert számomra mind a négy tevékenységi forma fontos. Rádásul az utóbbi időben az irodalomtörténész háttérbe szorulóban van, a Bárka és a Bárkaonline szerkesztése és a részben hozzá kapcsolódó programszervezések egyre jobban igénybe vesznek.

– Van-e ideje nem „munkából” olvasni? Milyen könyv van most az éjjeliszekrényén? S egyáltalán: ugyanúgy olvas egy irodalomtörténész, mint egy egyszerű halandó?

– Ez az egyik legfájdalmasabb kérdés, amivel szembesülni kényszerülök rendre, hogy egyre kevesebbet olvasok nem „munkából”. Ami azért vigasztaló: számomra a munka, a „munkából” olvasás lehet éppolyan örömforrás, lehet éppúgy szórakoztató, mintha hobbiból csinálnám. Most épp Grecco Krisztián új regényét olvasom például, „munkából”, mert március 21-én ő volt a vendégünk Békéscsabán a Jókai Színházban, de ezt a regényt amúgy is szívesen elolvasnám, mert a kortárs magyar irodalom egyik fontos szereplőjének a műve, aki mellest régi kollégám, kicsit mellettem „nőtt fel”, vált íróvá.

– Sokat tesz azért, hogy egyetemes magyar irodalmat lássunk, olvassunk, értékeljünk, s nem pedig magyarországi, erdélyi, felvidéki vagy vajdasági magyar irodalmakat.

– Ezt nem tartom valószínűnek ilyen direktben, de áttételesen mindenképpen, hiszen irodalomtörténészként, kritikusként valóban elég sokat foglalkoztam a határainkon túli magyar irodalmakkal is, a monográfiáimat éppen az erdélyi Székely Jánosról és a vajdasági Gion Nándorról írtam.

– Vajon az Ön által is gyakorta megerősített különleges gyulai alkotói milióknak, irodalmi levegőnek is köszönhető a Simonyi Imre, Krasznahorkai László, Kiss Ottó, Elek Tibor József Attila-díjsorozat?

– A díjak mindig csak – ha nem is törvényszerűen bekövetkező – következményei, elismerései a munkának, a minőségi alkotótevékenységnek, s ez elképzelhető, hogy összefüggésben van a sajátos gyulai milióval, a helyszellemével. S az elődök példaadó ereje is szerepet játszhat, de kár lenne túlzottan misztifikálnunk mindezt, sokszor a véletlen is közrejátszik abban, hogy ki hol él, s mit alkot.

– Az elmúlt időszak, a legutóbbi évek számos elismerést hoztak Önnek. Évtizedek áldozatos munkájának beérése mindez? Amikor az irodalom útjára lépett, látta-e maga előtt ezeket az eredményeket? S milyen mérföldkő a József Attila-díj a pályáján? Olyan, mely lezár egy szakaszt vagy éppen megnyit?

– Az „áldozatos munka” kifejezést túlzásnak érzem. 27–28 éve írok, közlök kritikákat, tanulmányokat, esszéket, publicisztikákat, megjelent

nyolc könyvem, de soha nem éreztem, hogy áldozatot hoznék (hacsak a családommal szemben nem, időnként). Csupán erőm, lehetőségeim, és ha van, tehetségem szerint végeztem a dolgomat, ami(k)ről azt hittem, hogy a feladatom, (ahogyan valószínűleg más szakmák, foglalkozások gyakorlói is így tesznek). Soha nem gondoltam, legalábbis kezdetben nem, hogy mindezért elismerés, díjak is járnak. Sőt másoknak is mindig azt mondtam, hogy ne is foglalkozzanak ilyesmivel, mert az elismerések, ahogy fentebb is mondtam, sajnos, nem törvényszerűen járnak az elvégzett munka után. Nem mindig azok kapják, akik megérdemelnék, nem mindig akkor, amikor kellene stb., és valójában nem is olyan fontosak, mint ahogy sokan gondolnák. Úgy gondolom, nekem bizonyos értelemben szerencsém volt, hogy idehaza és a határon túl is észrevették, díjazták a tevékenységemet, s viszonylag fiatalon, ennek ellenére most, a József Attila-díj kapcsán, több szakmabeli kolléga azzal gratulált, hogy már régen meg kellett volna kapnom. Erről jut eszembe, hogy az utóbbi évek díjai nyilván a koromból is következnek, ebből is látszik, hogy öregszem. Ahogy korábban igyekeztem nem foglalkozni a díjakkal, úgy most sem gondolom, hogy a József Attila-díj különösebben kifejezne valamit, nem mérföldkő, s a díj hatására sem jobbnak, sem hasznosabbnak nem gondolom azt, amit eddig csináltam. Ilyen értelemben se nem zár, se nem nyit semmit az én pályámon. Jóllehet, elvileg határhelyzetben találtam, az utóbbi egy-két évben mintha megakadtam volna, nagyképpben fogalmazva, mintha alkotói válságba kerültem volna, nem nagyon megy az írás, nem nagyon látom a jövőbeli új feladataimat sem, rádásul az elmúlt hónapokban a magánéletemben is jelentős változások történtek. Ugyanakkor az elmúlt évtizedekben betöltött szerepeknek, pozícióknak van valamiféle nehézkedési ereje, ami szükségszerűen tovább-

lendíti az embert, nehéz például a különböző felkéréseknek következetesen mindig nemet mondani, ami aztán újabb és újabb munkákhoz vezet.

– Kérem, avasson be a közeljövő terveibe! Készül-e már az újabb kötet? Az egyre hangsúlyosabb irodalomszervező tevékenysége bővül-e még, esetleg újra nagyobb szerepet kap életében a tanítás klasszikus formája?

– Az áprilisi Budapesti Nemzetközi Könyvfesztiválra megjelent az éppen tíz évvel ezelőtt a pozsonyi Kalligram Kiadó által már kiadott Székely János-monográfiám (ami mellest a doktori disszertációm) új kiadásban, ezúttal a csíkszeredai Pallas Akadémia Kiadónál. A napokban mások is faggattak az újabb kötetterveimről, így utána néztem, s rájöttem, hogy miközben én úgy éltem meg, mintha alig is dolgoztam, írtam volna valamit az elmúlt években, valójában, ha néhány szöveget írnék még, akkor rövidesen összeállíthatnék egy a Fényben és árnyékban, illetve Árnyékban és fényben című kritika-, esszé-, beszélgetéskönyvemhez hasonló szerkezetű új kötetet. Jövőre ötvenéves leszek, s ez arra ösztönöz, hogy a korábbi köteteim legérdekesebb írásaiból is összeállítsak egy tematikusabb jellegű, a nemzet és az irodalom viszonyát tárgyaló esszégyűjteményt. Az irodalomszervezői, irodalomnépszerűsítő tevékenységet a mai világban, amikor az irodalom elég nagy bajban van, legalább olyan fontosnak vélem, mint azt, hogy kritikákat, tanulmányokat írjon valaki. Azonban nincs lehetőségem, és nem is akarok a Békés megyei térségnél nagyobb léptékekben gondolkodni ezen a téren. A tanítás valószínűleg kimarad már az életemből (pedig időnként igényem lenne rá), középiskolában nehezen tudom már magamat elképzelni, felsőfokon pedig, pechemre, ebben a régióban nem taníthatok, mivel nincsenek olyan intézmények, illetve képzési irányok, ahol szükség lenne rám, a tudásomra.

– Köszönöm szépen a beszélgetést! Szávai Krisztina

## ÉVFORDULÓ

1906. május 5-én, 105 évvel ezelőtt hunyt el Gyulán id. Jantsovits Emil (született 1850-ben) ügyvéd, lapszerkesztő, országgyűlési képviselő, alispán, 1871–1879 között a kórház vezetője. Az 1870-es évek elején került Gyulára. Itt élt és dolgozott. Az 1880-as évek második felében a gyulai, illetve az orosházi kerület országgyűlési képviselője. Számos vezető tisztséget viselt. Pl. a Gyulavárosi Takarékpénztár vezérigazgatója és Gyula város ügyésze volt. Ő volt első felelős szerkesztője az 1882-ben indult Békés című lapnak.

1936. május 5-én, 85 évvel ezelőtt született Gyulán Pfeiffer Ede János (meghalt 2006-ban) író, hírlapíró, Pfeiffer Ede Sándor zenepedagógus fia. USA-ban él.

2006. május 5-én, 5 évvel ezelőtt a Bay Zoltán Általános Iskola három megye hét csapatának részvételével rendezte meg az I. Bay Zoltán Mini-tenisz Bajnokságot.

1971. május 6-án, 40 évvel ezelőtt született Békés Megyei Népújság beszámolt arról, hogy Kliszek Antal, a gyulai Erkel Ferenc Gimnázium tanulója, országos középiskolai csúcspont javított távolugrásban az atlétikai bajnokságon.

1806. május 7-én, 205 évvel ezelőtt született Sztójánovics Szilárd (meghalt 1880-ban) gyulai kereskedő (tőzsér), földbirtokos, Damjanich János tábornok unokaöccse.

1911. május 7-én, 100 évvel ezelőtt halt meg Budapesten Gyulay László [Kratochwill László, Gyulai László] (született 1843-ban) festőművész, rajztanár. A szülei lakóhelyén, Karl Fischerhez járatattak rajzórát venni. Itt találkozott Munkácsy Mihállyal, akivel barátságot kötött. Ösztöndíjjal a müncheni festészeti akadémiára került. Először 1873-ban állított ki Münchenben. Itthon rajztanárként dolgozott a Mintarajziskola és Rajztanárképzőben. Tájé- és arcképek festett. Emellett könnyed rajzaival könyveket illusztrált, valamint a Vasárnapi Újság című lap egy-egy írását.

2001. május 7-én, 10 évvel ezelőtt a gyulai főpostán új kiállítóhely nyílt. A kiállítóteret Postagaléria néven vált ismertté, a Gyulai Alkotókör nevében Veres István ötletgazda szervezi a tárlatokat.

1831. május 12-én, 180 évvel ezelőtt hunyt el Gyulán Bitskoss János (született 1777-ben) plébános. 1823 és 1831 között Gyulán teljesített szolgálatot.

1871. május 8-án, 140 évvel ezelőtt délután 4 órakor ment az első mozdony Gyuláról Sarkadra „felbokrétázva és lobogózza”. Az alföld–fiumei vasútvonal gyulai szakaszának végleges átadására szeptemberben került sor.

1991. május 8-án, 20 évvel ezelőtt írták alá a Gyulai Német Nemzetiségi Óvoda Alapítvány alapító okiratát.

1821. május 9-én, 190 évvel ezelőtt született Lápafrón dr. sajóalgóczi és ecsegi Galgóczy Gábor (meghalt 1863-ban) sebészorvos, szülész-mester, kórházigazgató. Pesten tanult, majd 1848–1849-ben tábori orvos volt. Fogságból való szabadulás után Békés vármegye főorvosa lett. 1861 és 1863 között a gyulai kórház igazgatója volt. Vezetése ideje alatt kezdeményezte, hogy a megye lakosságát többször oltásba himlő ellen, a bábák díjazását pedig szabályozzák.

Összeállította:  
NAGY ÉVA könyvtáros



www.bagyinszki.eu

Csorba Csaba és Bagyinszki Zoltán új könyve

Erdélyi várak

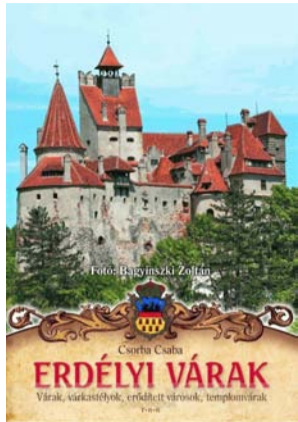
A KÖNYV KAPHATÓ GYULÁN, A SZALAY KÖNYVESBOLTBAN

## FELHÍVÁS

A GYULAKONYHA Nonprofit Kft. (Gyula, Szent István u. 29/1.) közreműködésével elindult a MENZA-MINTA program Gyulán. Ennek a programnak sikerességét elősegíti a jelenlegi Közbeszerzési tv., mely lehetővé teszi, hogy a konyha újra vásárolhat a helyi kistermelőktől friss zöldséget, gyümölcsöket. Kérjük azokat a helyi östermelőket, akik rendelkeznek jelenleg és a jövőt illetően általuk megtermelt jó minőségű főzési alapanyagokkal, jelentkezzenek a Gyulakonyha Nonprofit Kft. telephelyén (őstermelői igazolvány szükséges!)

## HÍREK

## Erdélyi várak



Az elmúlt hetekben jelent meg *Bagyinszki Zoltán* és *Csorba Csaba* könyve, a négykötetes Erdély sorozat második része, az Erdélyi várak. A fotográfus felkereste Erdély minden szegletét, hogy lencsevégre kapja több mint 80 település történelmi objektumát. A könyvben 208 oldalon, 507 fotó, 10 térkép és 37 grafika mutatja be többek között Kolozsvár, Déva, Töröcsvár, Brassó, Vajdahunyad, Világos, Fogaras, Csíkszereda, Nagyvárad, Gyulaféhegyvár, Bönchida, Nagyszében és még számos más terület várait, várkastélyait, váromjait, vártemplomait és városrodítményeit. A könyvet *Juhász Valéria* tervezte, a Tóth Kiadó adta ki. Megvásárolható Gyulán, a Szalay könyvesboltban igen kedvező áron, 2000 Ft-ért. Bővebb információ és gazdag képanyag a [www.bagyinszki.eu](http://www.bagyinszki.eu) honlapon található.

## Koncert

Több gyulai zenekar is koncertet ad május 28-án, a Gyulavári Kastélynál tartandó Szomszédünnepen. Miután a Gyulavári, Paradicsom és Galbácskert területén élő lakók felújítják a közterületeken álló padokat, az eseményen zenélő együttesek szignójukkal illethetik az elkészült padokat. A Szomszédünnepen fellép a Blades, Pernahajder Campbell, Rea, Peep Bo!, ZöldÖvezet és a MoNaStereo zenekar.

## MoNaStereo

A félig gyulai, félig szegedi MoNaStereo zenekar a múlt héten megnyerte a szegedi Amateurs országos tehetségkutató versenyt, jutalmul videoklip és teljes lemezkiadás lehetőséget nyertek, valamint – nem vicc – 36 liter colát. Ezen kívül énekesük elvitte a legjobb ének különdíját is. A saját bevallásuk szerint táncolós-ugráló funkzenét játszó csapat a Szomszédünnep – Nyissunk egymásra! rendezvényen május 28-án, a Gyulavári Kastélyban játszik majd. – A számokat *Bihari Péterrel* közösen írjuk, az énektémákat, valamint a szövegeket *Nagy Zoltán* írja, de *Csiernyik István* lendületes, szigorú témái, dobtémái nélkül nem lennének – mutatja be a zenekart *Márk Zoltán* gitáros. Bővebb információ róluk a [www.monastereo.hu](http://www.monastereo.hu) oldalon található.

Rendszerváltás idején keletkezett iratokat és képeket keres a levéltár

## A jövő nemzedékének



A Békés Megyei Levéltár felhívással fordul mindazokhoz, akik tulajdonában a rendszerváltás idején keletkezett, az 1988–1990 közötti eseményeket dokumentáló iratok és képek vannak.

A felhívást sajtótájékoztató keretében tette közzé dr. Erdész Ádám, a levéltár igazgatója és *Kónya István*, a megyei közgyűlés alelnöke.

– A levéltárakba az önkormányzati és állami intézmények maradvány értékei kerülnek be. Ám vannak olyan, nagy forrásértékű magániratok is, amelyeknek biztos megőrzése egy-egy közösség alapvető érdeke. 1988 és 1990 között megélt Magyarországon a civil társadalom: szervezetek, civil mozgalmak sora alakult. Működésük nyomán a rendszerváltás helyi folyamatait tükröző

iratok, fotók és más dokumentumok keletkeztek. E dokumentumok közül az elmúlt két évtizedben bizonyára sok véglegesen elveszett, megsemmisült. A megmaradtakat szeretnénk levéltárunkban összegyűjteni. Kérjük tehát mindazokat, akik ilyen dokumentumokkal rendelkeznek, telefonon, levélben, e-mailen keressék meg a Békés Megyei Levéltárat, s tegyék lehetővé, hogy a fontos történelmi pillanatok keletkezett források – eredetiben vagy másolatban – levéltárba kerülhessenek, s megmaradjanak az utánunk következő nemzedékeknek. Tapasztalataink szerint egy emberöltő elteltével a közgyűjteménybe nem kerülő értékes iratok többsége elpusztul. Örömmel fogadjuk az eredeti dokumentumokat, de ha valaki nem szívesen válik meg személyes emlékként kezelt irataitól,

kérjük, tegye lehetővé, hogy másolatot készíthessünk róla. A jelentkezés után a dokumentumok tulajdonosaival személyes találkozóval beszélünk meg, s a forrásokat megfelelő dokumentálással megőrzésre vagy másolásra átvesszük, majd gondoskodunk az összegyűjtött iratok szakszerű tárolásáról, segédletekkel való ellátásáról – értesült a Gyulai Hírlap dr. Erdész Ádámtól.

Kónya István arra hívta fel a figyelmet, hogy az oktatásban egyes történelmi események nem teljes mélységgel és hitelességgel jelennek meg, ezért közös feladatunk az, hogy a birtokunkban lévő dokumentumokkal, fényképekkel kiegészítsük az eddig ismert eseményeket. A Békés Megyei Levéltár elérhetőségei: 5700 Gyula, Petőfi tér 2., Tel.: 66/362-173, 06/20/289-8909, e-mail: [leveltar@bekes-archiv.hu](mailto:leveltar@bekes-archiv.hu). H. É.

Magyar katonatisztek a második világháború égisében

## A hazáért mindhalálig!

– Negyvenöt évig horthysta, fasiszta tiszt voltunk. Engem még Horthy Miklós avatott személyesen. Mi a hazáért mindhalálig harcoltunk, az ukrainai hőmezőkön is, a Kárpátokban is – mondta hallgatóságának a Mogyoróssy János Városi Könyvtár olvasótermében vitéz dr. Török Pál Miklós.

A könyvtárban két könyvet mutattak be az esten. Egyiket Zetényi-Csukás Ferenc írta nagybátyjáról, Zetényi-Csukás Kálmánról. Horthy István kormányzóhelyettes barátja és parancsnoka 1943. január 19-én vesztette életét az orosz fronton, Ilovskójénél. A másik szintén Zetényi-Csukás Ferenc interjúkötete vitéz dr. Török Pál Miklóssal, aki tartalékos ezredesnek, nyugdíjas gyógyszerésznek és mindenekelőtt magyar királyi hadnagynak mondta magát a könyvtári esten. Dr. Török Pál Miklós Kétegyháza született, és

Zetényi-Csukás Kálmán kétegyházi lányt vett feleségül – mondta el érdekességként a könyvek főszereplőiről *Purecséné Lengyel Mária*. Zetényi-Csukás Ferenc felelevenítette Magyarország világháborúba sodródásának körülményeit. Kassa bombázásával kezdődött. Az elkövető kilétéről máig megoszlanak a nézetek. Egyesek szerint a szovjetek voltak, mások szerint is a szovjetek, de tévedésből, ismét mások szerint a szlovákok vágta vissza. Ugyanilyen rejtélyek övezik Horthy István halálát is, aki Zetényi-Csukás Kálmánnal tette le a repülőgép-vezetői vizsgát. Horthy Miklós kormányzó elsőszülött fia a vezérkari őrnagy Zetényi-Csukás Kálmánnal érkezett a Donhoz. A tiszt – köztük Horthy István is – az ő sátrában gyűltek össze 1942. augusztus 19-én. Négy vadászgépre volt szükség, az egyik soros repülő Horthy István volt. Másnap reggel ötök felszálltak. Hét perccel később Horthy Ist-

ván gépe lezuhant. Voltak, akik repülőgép-balesetnek mondták, mások műszaki hibára gyanakodtak, ismét mások német merényletben gondolkodtak. Köztük Horthy István felesége is, aki ma külföldön él. Zetényi-Csukás Kálmán összetört barátja halála miatt. Vezérkari ezredesként adta ki a parancsot 1943. január 19-én: utánam! Négyezer visszavonuló magyar katonára, ezer sebesült, 750 repülő állt a 84 ezres orosz katonai gyűrűbe fogva. A kitöréskor vesztette életét Zetényi-Csukás Kálmán. Holttestét később találták meg a hóban. Sebe miatt még túlélte volna a kitörést, de megfagyott a télben. – Annyi élmény tör elő belőlem, hogy reggel tudnám mondani – árulta el hallgatóságának vitéz dr. Török Pál Miklós, a ludovikás magyar hadnagy. De ezek a történetek a könyvekben is benne vannak – tette hozzá. Legendás történeteit helytállóan, hazafiságról, emberi leleményességről sokáig hallgatták az est résztvevői. Sz. M.

## PROGRAMAJÁNLÓ

Összeállította:  
CSEPREGI BRIGITTA

## Világóra

Május 13-án, pénteken 18 órakor Európa legnagyobb dixiland fesztiváljára készülő Gyulai Big Band premier koncertje hallható a világoránál.

## Gyulavári Óvoda (Széchenyi u. 56.)

Május 14-én 9 órától a Napsugár Óvodai Alapítvány jótékony családi napot tart. A rendezvényt megnyitja Alt Norbert alpolgármester. Táncbemutató, arcfestés, barkácsolás, gokartozási lehetőség. Magyar István műsora, tombolahúzás várja a gyerekeket és szüleiket.

## Gyulavári Kastély

Május 14-15-én első alkalommal rendezik meg a Gyulavári Kastélynapokat. Az esemény házigazdája Mikus Éva lesz. A kastélynapokat dr. Görgényi Ernő polgármester nyitja meg. A kétnapos rendezvény programjai között szerepel vadfőzőverseny, kispályás futballmérkőzés, kerékpárverseny, táncbemutatók, játszóház, vetélkedők és könnyűzenei – Sixband, Peep Bo, The Holy One, Antovszki Band – koncertek. A Gyulavári Kastélynapok részeként, május 15-én 10.30 órától kerül sor az V. Gyulai Civil Nap megrendezésére.

## Gyulavári sportpálya

Május 20-án és 21-én hatodik alkalommal rendezik meg a gyulai Kerecsényi László Íjász Egyesület szervezésében a Szittya Ünnepet, az Országos Történelmi Hagyományörző Íjászversenyt. A megmérettetés nemcsak egyének, hanem csapatok között is zajlik. A legsikeresebb vendégcsapat nyeri el az egyedi vándorkupát (Józsa Gábor ötvösművész által készített HUN serleg másolatot) és a következő évi Szittya Ünneppel rendezési jogát.

## Munkácsy-tó

Május 14. és május 16. között immár negyedik alkalommal rendezik meg a Gyulai Horgászklubot. A nap további részében tombolahúzás, halászléfőzés, halételkészítés, versenyhorgász-bemutatók, Nepomuki Szent János Lovagrend lovagavatás és környezetvédelmi fórum várja az érdeklődőket. Május 15-dike, vasárnap a horgászverseny napja. Május 16-án, hétfőn 10 órakor Nepomuki Szent János (Vízvédő) szobrát koszorúzzák meg.

## Erkel Ferenc Emlékház (Apor tér 7.)

Május 18-án 16 órakor kerül sor az Erkel Ferenc Emlékház ünnepélyes átadására. A házigazda szerepét dr. Havassy Péter, az Erkel Ferenc Emlékház projekt szakmai vezetője tölti be. A vendégeket dr. Görgényi Ernő közönti, az emlékházat dr. Latorcai János az Országgyűlés alelnöke adja át. A kiállítás az Erkel család képviselőitében Somogyváry Ákos nyitja meg.

**Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft.** (Béke sgt. 35.) Május 12-én és május 19-én 18 órakor Agykontroll Klubban vehetnek részt az érdeklődők Papp György vezetésével. A színházteremben május 13-14-én 10 órakor kezdődik a XX. Weöres Sándor Országos Gyermekszínházi Találkozó Délkelet-magyarországi döntője. Május 19-én 17 órakor fogyasztóvédelmi vetélkedőt tartanak. A felkészüléshez szükséges tájékoztató anyaghoz az alábbi címen lehet hozzájutni: OFE-tagoknak minden hétfőn és szerdán 9 és 11 óra között az egyesületi irodájában, a Gyulai Nyugdíjas Egyesület tagjainak hétfőn és szerdán 9 órától 12 óráig az egyesület Béke sugárúti irodájában. Május 17-én 10.30 órakor a Maszk Bábszínház előadásában Az Ezeregyéjszaka meséi tekinthető meg. Jegyek 1000 Ft-ért vásárolhatók a művelődési állandó kiállítását tartanak. Május 20-án délután 5 órakor Kertészné Varga Ágnes segítségével az üvegfestéssel ismerkedhetnek meg az alkotni vágyó gyerekek. Május 20-án 18 órakor a Showder Klub és a Dumaszinház sztárjai látogatnak városunkba. Az est folyamán Hadházi László és Kiss Ádám biztosítja, hogy szem ne maradjon szárazon a nevetéstől. A jegyek elővételben 2.400 Ft-ért, a helyszínen pedig 2.900 Ft-ért válthatók.

## Mogyoróssy János Városi Könyvtár (Városház u. 13.)

Mindenkit szeretettel vár a sakkuli minden szerdán 16 órakor a gyermekkönyvtárban. A foglalkozásokat Gombos János tartja.

## Schriffert Mihály állandó kiállítása (Liszt Ferenc u. 11.)

Schriffert Mihály farsagó, népi iparművész állandó kiállítása díjtalanul tekinthető meg kedden, csütörtökön és szombaton 14 órától 17 óráig.

**Munkácsy Mihály Múzeum, Téglaterem** (Békéscsaba, Széchenyi u. 9.) Bohus Zoltán Munkácsy-díjas szobrász, a Magyar Köztársaság Erdemes Művésze, a kortárs hazai üvegművészet nemzetközileg is elismert alkotójának Fény címmel nyílik kiállítása május 12-én, 16 órakor a Munkácsy Mihály Múzeumban. A tárlatmegnyitón jelen lesz Kónya István, Békés Megye Képviselő-testületének alelnöke, dr. Szatmári Imre, a kiállítást megnyitja Szilágyi András filozófus, művészeti író. A tárlat megtekinthető július 10-ig, hétfő kivételével naponta 10-18 óráig.

## Center mozi (Békéscsaba, Andrassy út 37-43.)

Május 12. és május 18. között a következő filmeket vetítették: 18.45 és 21.00 óra Thor 3D (szinkronizált amerikai akciófilm). 15.00, 17.00 óra, május 14-15-én 11.00 óra Rio 3D (brazil-kanadai-amerikai animációs vígjáték). 15.15, 17.45, 20.00 óra, május 13-14-én 22.15 óra, illetve szombat és vasárnap 10.45 óra Halálos iramban: Ötödik sebesség (szinkronizált amerikai akcióthriller). 16.00, 18.15, 20.30 óra Csúcskatas (amerikai akcióthriller). 15.00, 17.15, 19.15, 20.45 óra Team Building (magyar-német játékfilm).



## Gyulai Várszínház

Összművészeti Fesztivál, 48. évad program  
2011. július 1–augusztus 14.

Vígjátékok, szatírák, komédiák, humor  
a Gyulai Várszínház műsorán

Július 7-9.: **Shakespeare: Troilus és Cressida** – Bemutató  
Július 11.: **W. Shakespeare: A velencei kalmár**  
Július 15.: **RómeóNÉ és Júlia URA**  
Július 15.: **W. Shakespeare: Vízkereszt, vagy amit akartok**  
Július 16.: **Oberon világi** – Shakespeare: Szentivánéji álom nyomán  
Július 20.: **Rideg Sándor: Indul a bakterház** – vígjáték  
Július 21.: **Márai Sándor: Fizesz nevetve!**  
Július 22.: **V. Irodalmi Humor Fesztivál**  
Augusztus 5-7.: **Spiró György: Az imposztor** – komédia  
Augusztus 8.: **Bella Máté–Karafiát Orsolya: A Macskadémon** – horror vígmusical

VÁLTSON ÖN IS JEGYET VAGY BÉRLETET!

Info.: 5700 Gyula, Kossuth u. 13., tel: 66/463-148, 0630/639-9062, E-mail: [gyulaivarszinhaz@t-online.hu](mailto:gyulaivarszinhaz@t-online.hu)

KERTÉSZ

POMÁZI FERENC tanácsai

# Botrytis megtréfálhat!



Tisztelt Kertbarátnők és Kertbarátok! Az időjárás viszontagságait leszámítva, mégiscsak sikeres volt városunk immár talán legnívósabb rendezvénye, a Virágos Vasárnap. A természet és az ember alkotta csodákat láthattunk ezen a gazdag napon, gyönyörű harmóniában. Köszönet ezért Szászné dr. Várkonyi Adriennek és munkatársainak, valamint a kedves kiállítóknak, akik újfent szép számban jelentek meg. A rendezvény elteltével fordítsuk szemünket a kevésbé ragyogó dolgok felé. A szőlő (szőlő) zöld hajtásai már kérik a munkálódásunkat. A hajtásválogatással beállíthatjuk a tőkék termőegyensúlyát. Előfordulhat, hogy első termésnél már több fürtöt is hozhat a tőke, ezt ne engedjük, mert a fiatalon leterhelt tőkék akár évekre is elfelejtethetnek teremni. A zöld munkák után a szőlőlevél-gubacsatka ellen kell védekezni, bármely atkaölő szerrel. A gombabetegségek ellen is természetesen egy menetben védekezhetünk, hogy spóroljunk az idővel, na meg a nehéz munkával. Ebben az időszakban a peronoszpóra a legvalószínűbb, de a Botrytis is megtréfálhat minket, mint a tavalyi esztendőben. A bogysók rozsa és szürkerothadás elleni védekezését folyamatosan tartjuk szem előtt, hiszen az élelmezés-egészségügyi várakozási idő különösen fontos ezeknél a növényeknél, hiszen igen jelentős mennyiségű antioxidánsokat tartalmaznak.

Békésen megfér egymás mellett egy Trabant és egy-egy hasonló korú Kacs, Bogár és egy Cadillac

# Motorok és autók a múltból



FOTÓ: OLÁH SZABOLCS TOVÁBBI FOTÓK: WWW.GYULAIHIRLAP.HU

A bolhapiaci érdekességeket szemlélhette meg az oda látogató a Tesco parkolójában, ugyanis ezúttal Országos Veterán Autó-Motor és Alkatrészborzét is tartottak a szervezők. Mintegy fél-

száz jobb sorsra érdemesült gépjármű jelent meg a nap folyamán, motorok és autók vegyesen. A keleti veteránok teljesen más hangulatot tartogattak a szemlélődőknek, mint nyugati kortársaik,

ugyanúgy békésen megfér egymás mellett egy Trabant és egy-egy hasonló korú Kacs, Bogár vagy Cadillac is. Sajnos az esős időjárás ezt az eseményt sem kímélte, sok autósoda így inkább otthon

maradt a garázsban. Ezen kívül az erősödő csepergés hatására az ereklyéiket féltő tulajdonosok is igyekeztek minél hamarabb száraz helyre menekíteni bemutatott fémgépeiket.

O. Sz.

FIZETETT HIRDETÉS

A GYULAI KULTURÁLIS ÉS RENDEZVÉNYSZERVEZŐ NONPROFIT KFT.  
(5700 GYULA, BÉKE SGT. 35. TEL.: 66/463 544)

szervezésében

## Dixilandparádé

2011. május 13-án  
18.00 órakor

GYULÁN A VILÁGÓRÁNÁL

### A Gyulai Big Band Koncertje

EURÓPA LEGNAGYOBB DIXILAND FESZTIVÁLJÁRA KÉSZÜLŐ KONCERT PREMIERJE

A GYULAI KULTURÁLIS ÉS RENDEZVÉNYSZERVEZŐ NONPROFIT KFT. PROGRAMSOROZATÁNAK TÁMOGATÓI:

Infocentrum Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft., 5700 Gyula, Béke utca 35. telefon: 66/463-544, e-mail: erkekmuhosgyuloi@onlin.hu

Infocentrum Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft., 5700 Gyula, Béke utca 35. telefon: 66/463-544, e-mail: erkekmuhosgyuloi@onlin.hu

FIZETETT HIRDETÉS

## MEGHÍVÓ

ÚJ SZÉCHENYI TERV

DAOP-5.1.1.-2f-2008-0002 számú, Északi városrész szociális városrehabilitációs pályázat

### MÉSZÁROS PÉTER MŰFÜVES LABDARÚGÓ-PÁLYA ÉS AZ ALMÁSSY KÁLMÁNNÉ TÉRI JÁTSZÓTÉR ÁTADÁSA

Gyula, 2011. május 21., szombat 14 óra

**14.00 óra**  
Erkel Ferenc Ifjúsági Fúvószenekar vendégváró műsora

**14.30 óra**  
ÁTADÓ ÜNNEPSÉG  
Beszédet mond és a területet átadja:  
Dr. Görgényi Ernő, Gyula város polgármestere

**14.50 óra**  
„Tavaszi zsongás” – Máriafalvai óvodások műsora

**15.10 óra**  
GYAKI Művészeti Iskola Néptánc tanszakának bemutatója

**15.30 óra**  
Agility kutyabemutató

**16.00 óra**  
Pernahajder Campbell zenés műsora

**17.30 óra**  
Jövőfa ültetés, virágosítás a városrész utcáin

**Kísérő programok:**  
Népi játszó- és alkotóház, népi mesterség-bemutató  
Labdarúgó-mérkőzés Máriafalva és Szentpálfalva között  
Dél - Alföldi Régió Vállalkozóinak Fejlődéséért Alapítvány környezeti nevelési programja

Helyszín: Játszóter (Máriafalva)

Nemzeti Fejlesztési Ügynökség  
www.szecshenyiterv.gy.hu  
06 40 438 438

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap társfinanszírozásával valósul meg.

Infocentrum Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft., 5700 Gyula, Béke utca 35. telefon: 66/463-544, e-mail: erkekmuhosgyuloi@onlin.hu

FIZETETT HIRDETÉS

## BESZÉLJEN TÖBBET! MEGÉRI.

HAVI 290 FT-ÉRT  
MINDEN PÉNTEKEN  
KORLÁTLANUL BESZÉLHET!

# PÉNTEK

Újabb nagyvonalú ajánlat az Invitel ügyfeleinek. Fizessen havonta plusz bruttó 290 Ft-ot a Beszédes péntek kiegészítő csomagért meglévő vezetékes telefon előfizetése havi díján felül, és minden pénteken korlátlanul hívhat bármely belföldi vezetékes számot!

- A Beszédes péntek kiegészítő csomag bármely belföldi vezetékes szám hívása esetén használható.
- Nincs forgalmi és kapcsolási díj.
- A kiegészítő csomag havi díja a meglévő telefonos díjcsomag havi díján felül fizetendő.
- A kiegészítő csomag 1 éves hűségidő vállalással vehető igénybe a meglévő telefon előfizetésére.

További részletek az Invitel Személyes Ügyfélkapcsolati Napján!  
Helyszín: Gyula, Árpád út 1.  
Időpont: kedd, szerda, csütörtök 9.00 - 16.00 óra között

A Személyes Ügyfélkapcsolati Napon kívül a békéscsabai Telepontjainkban (Csaba Center, Andrassy út 37-43. és Szent István tér 1.) is várjuk ajánlatunkkal.

invitel  
Ha több kell

A díjak az áfát tartalmazzák. A fenti ajánlatot az Invitel Zrt. szolgáltatási területén, analog telefontelefonos szolgáltatással (kivéve Lebeszélhető kártyás szolgáltatással) rendelkező lakossági előfizetők vehetik igénybe 2011. május 1-jétől. Az opció az előfizetői szerződésre vállalt 1 év hűségvállalással vehető igénybe. Az előfizetői jogviszony hűségidőn belüli felmondása esetén az alapcsomag és az opció havi díjának összegét a hűségvállalásból még hátra lévő hónapokra vonatkozóan meg kell fizetni. A Beszédes péntek opció megrendelésével minden pénteken a belföldi vezetékes (helyi, helyközi, agglomerációs és belföldi távolsági) irányba forgalmi és kapcsolási díj fizetése nélkül lehet telefonálni. Az opcióban meghatározott napon kezdeményezett hívások díja (kapcsolási és forgalmi díj) az előfizető számláján jóváírása kerül.

1288  
www.invitel.hu

## ÉLETMÓD

## A gomba



A gomba az egyik legkiválóbb növényi fehérjeforrásunk. Fehérjének aminosav-összetétele hasonlatos az állati fehérjékhez. Szénhidrátjaik főleg összetett cukrok (kítin). A gombában legnagyobb mennyiségben (88–92%) víz van. Nagyobb mennyiségben tartalmaznak káliumot és foszfort, és a gombákban általában magas a D-vitamin-tartalom. A gombák biológiai hatása sokrétű. Ízük, aromájuk révén fűszerező hatásúak. Fokozzák az emésztőnedvek kiválasztását, elősegítik a velük együtt fogyasztott többi étel tápanyagainak hasznosulását. Tisztításkor csak akkor távolítsuk el a kalap bórét, ha ez nem kerülhető el, az ásványi anyagok és aromaanyagok nagy része ugyanis itt található. Magas víztartalma miatt a nyers gomba, de a gombás étel is gyorsan megromlik. Frissen kell felhasználni, és nem ajánlatos tárolni!

## Svéd gombasaláta

30 dkg gomba  
1 nagy fej vöröshagyma  
1 dl olaj  
1 kis konzerv sűrített paradicsom  
1 dl fehérbor  
1-2 db babérlevél  
1 citrom reszelt héja, kevés citromlé  
1 kis csokor petrezselyem  
1 kávéskanál cukor  
Ízlés szerint: só, bors, csipős paprika

A gombát leszeljük. A hagymát finomra kockázzuk, az olajon megfuttatjuk, hozzáadjuk a gombát és a paradicsompürét. A fűszerekkel ízesítjük, és lassú főzés mellett lassan hozzáadjuk a bort. Ha nem elég pikáns, citromlevet adhatunk hozzá. A végén finomra vágott petrezselyemmel összeforraljuk. Lehet önállóan kenyérről enni, de különböző sülték vagy kicsi fasírtgombócok mellé tálalni.

Energia: 1260 kcal  
Fehérje: 22,2 g  
Zsír: 101,4 g  
Szénhidrát: 40,2 g

## Gombával töltött zsemle

4 zsemle  
2 fej vöröshagyma  
5 dkg vaj  
10 dkg sonka  
10 dkg csemegeuborka  
20 dkg gomba  
só, bors, majoránna, reszelt gyömbér  
10 dkg reszelt sajt

A finomra vágott hagymát vajon megpirítjuk. Hozzáadjuk a kockákra vágott gombát, sonkát, uborkát. Fűszerezük, és betöltjük a félbe vágott (és kicsit kivájt) zsemlebe. Reszelt sajttal meghintjük, és a sütőben átsütjük.

Energia: 1870 kcal  
Fehérje: 79 g  
Zsír: 103,3 g  
Szénhidrát: 139,5 g

## Bakonyi gomba

30 dkg gomba  
10 dkg füstölt szalonna  
6 dkg vöröshagyma  
4 dkg liszt  
3 dl tejföl  
1 kávéskanál fűszerpaprika  
1 db zöldpaprika, só

Az apró kockákra vágott szalonnát és vöröshagymát egy kissé megpirítjuk. Megszojrujuk paprikával, ráteszük a megmosott, nagyobb kockákra vágott gombát, és megszózzuk. Hozzáadjuk a vékony karikára vágott zöldpaprikát is, majd addig pároljuk, míg a leve el nem párolgott. Ezután a lisztet elkeverjük a tejföllal, ráöntjük a gombára, annyi vízzel, amilyen sűrűre kívánjuk készíteni az ételt. Jól felforraljuk, és vajjal galuskával vagy rizzsel tálaljuk.

Energia: 1678 kcal  
Fehérje: 43,4 g  
Zsír: 134,4 g  
Szénhidrát: 60 g  
Jó étvágyat!

Szalai Ilona dietetikus rovata

Szentpálfalván megújult a Csokonai utcai Idősek Klubja és a Hajnalcsillag Óvoda is

## Megszépülő gyulai városrészek



→ Folytatás az 1. oldalról

A projekt végéig új arcot kap az Almássy Kálmán téri közösségi központ, illetve padokkal, kerékpártárolókkal gazdagodik a városrészek. Az ünnepélyes átadáson dr. Görgényi Ernő, Gyula város polgármestere beszédében hangsúlyozta, a fejlesztések során nem csupán a turisztikai szempontból jelentős közterekre kell figyelmet fordítani, hanem azokra a városrészekre is, amelyek az idelátogató vendégek számára láthatatlanok.

Városunk minden lakójának egyforma jogokkal kell bírnia, melyek közül kiemelkedik az életminőséghez való jog.

– A pályázat és az átfogó fejlesztés igazi eredményei majd csak évek múlva fognak megmutatkozni. Azáltal, hogy a városrész sokkal élhetőbbé, barátságosabbá és jobban használhatóvá válik, felértékelődik a terület, ahogyan az itt található ingatlanok is. Azonban ennél is fontosabb, hogy megnő a városrész megtartó ereje, és erősebbé válik az itt

élők kötődése. Ebből a szempontból pedig egyértelműen a gyermekek a legfontosabbak, hiszen ők azok, akik az itt töltött évek jó emlékeinek hatására visszatérnek majd – mondta dr. Görgényi Ernő.

A rendezvényen jelen volt Alt Norbert alpolgármester, a városrész önkormányzati képviselője. A Gyulai Hírlap kérdésére elmondta, a Bem téri játszótér felújítása csupán egy állomása volt annak a programnak, amelynek köszönhetően Mária falván is

megszépülhetett a játszótér, s további átadások várhatóak az északi városrészben. Az uniós előírásoknak mindenben megfelelő a szentpálfalvai játszótér, mely új csúszdával, hintákkal, focipályával és egy filagóriával várja a játszani vágyó gyerekeket.

Az estig tartó rendezvényen a Körös Táncegyüttes, az Energy Dance Cool Hip-Hop Táncszínház, valamint az Antovszki Band zenés műsora szórakoztatta az egybegyűlteket. **S.E.**

FOTÓ: RUSZNYÁK CSABA TOVÁBBI FOTÓK: WWW.GYULAIHIRLAP.HU

Érdeemes volt körülnézni, ugyanis a kereskedők sok helyen jócskán a bolti ár alatt kínálták árujukat

## Felvirágosodott Gyula



Az elmúlt hétvége időjárása sem igazán kedvezett a kültéri rendezvényeknek, vasárnap délelőtt esetleg a virágok örülhettek az esős időnek a Kossuth téren, ahol 58 kiállító és árus mutatta be portékáját. Gyula felvirágosítása után nemsokára a felvilágosítás is megérkezett, mert dél körül elvonultak a felhők, az éltető víz után több fényt is juttatva növénynek és embernek egyaránt.

Kínálatban nem lehetett

senkinek hiányérzete, számtalanféle és -fajta egynyári, évelő virág, cserje és fa, különleges kerámia vagy kaspó várta a szobáját, erkélyét vagy virágoskertjét díszíteni vágyó érdeklődőket. Nagy népszerűségnek örvendtek a kaktuszokat, pozsgásokat, valamint a rovarrevő növényeket áruló standok. Ezen kívül több érdekesség is helyet kapott a virágvasárnapon, mint például a jázminpakóca (Stevia rebaudiana) nevű nő-

vény, amelynek levelei 30-szor édesebbek a répacukornál, így méltó alternatívája lehet az édesítőanyagoknak akár cukorbeteg, diétázók részére is.

Érdeemes volt körülnézni, ugyanis a kereskedők sok helyen jócskán a bolti ár alatt kínálták árujukat. Így került hozzánk is egy gyönyörű kecskefűz (Salix Caprea) vagy például egy leszűrős, szektoros öntöző, előre gondolva a várható nyári szárazságra. Az erkélyi fűszerkertünk pedig

levendulával gazdagodott.

A „gödörben” lévő színpadon más kulturális élmények és szakmai előadások is tarkították a teret, a délután vége felé átadták a legszebb standnak járó díjat, amit méltán az ízléses-hangulatos gyulai Boglárka Kertészet tudhat magáénak. Országos és európai szinten is több „virágosdíjat” nyert városunk idén is kitett magért, és méltó módon tisztelgett az életünket csak szebbé tevő florák előtt. **O.Sz.**

FOTÓ: RUSZNYÁK CSABA TOVÁBBI FOTÓK: WWW.GYULAIHIRLAP.HU

## HÍREK

## Két öngyilkossági kísérlet

Mentős szemmel a sérülések jegyében telt az elmúlt hét eleje, többen fejsérülést szenvedtek, illetve kerékpár-baleset miatt kellett mentőt hívni a bajbajutottakhoz. Kedden nappal egy személy gyógyszerrel akart véget vetni életének, éjszaka két öngyilkossági kísérlet is történt a környező településeken. Egyikük önakasztást hajtott végre, bár szerencsére időben érkezett a segítség, a kihívott életmentők életveszélyes állapotban szállították kórházba. A másik személy hajnalban túlgyógyszerezte magát, a gyors beavatkozásnak köszönhetően nem történt tragédia. Ugyanezen a napon két erősen ittas ember is kórházba szállították a mentők. A hét második felében fulladásos megbetegedések és keringési zavarok miatt tárcsázták többen a 104-es számot – tájékoztatta a Gyulai Hírlapot Schneider László, mentőállomás-vezető. (é)

## Holttest a Fekete-Körösben

Városerdőn egy holttest vízből való kiemeléséhez kérték a gyulai tűzoltók segítségét május 5-én, a délutáni órában – tájékoztatta a Gyulai Hírlapot Felföldi Sándor parancsnokhelyettes. A hét további részében szerencsére eseménytelenül telt a tűzoltók munkaideje, csupán a Kigyósi úton, pár négyzetméteren égett az avar és a szemét. (i-)

## Apagyilkosság Gyulán

Megölte, majd Városerdőnél a Fekete-Körösben akarta elrejtetni egy 31 éves férfi 59 éves édesapját. A holttestet a vasúti híd közelében egy horgász találta meg. Május 5-én a reggeli órákban a Gyulai Rendőrkapitányságon egy nő jelentette be férje eltűnését. Az illetékes kapitányság munkatársai közigazgatási hatósági eljárás keretében kezdték meg a férfi felkutatását, melynek kapcsán adatok merültek fel arra vonatkozóan, hogy a férfi bűncselekmény áldozata lett. Ezért az eljárást a Gyulai Rendőrkapitányságon befejezték, és a Békés Megyei Rendőr-főkapitányság Bűnügyi Igazgatóság Bűnügyi Osztálya indított nyomozást emberölés büntetett megalapozott gyanúja miatt. Az eljáró nyomozó hatóság az ügyet szakértők bevonásával vizsgálja, és a gyanúsított őrizetbe vétele mellett kezdeményezi a terhelt előzetes letartóztatása indítványozását a Békés Megyei Főügyészségnél – tájékoztatta a Gyulai Hírlapot Pengő Erzsébet sajtóügyeletes. (h)

FIZETETT HIRDETÉS

A GYULAI KULTURÁLIS ÉS RENDEZVÉNYSZERVEZŐ NONPROFIT KFT. SZERVEZÉSÉBEN

Városi Gyermeknap  
2011. május 29.

15.00 óra „Erre csörög a dió” – interaktív folklórműsor és táncház gyermekek részére  
Közreműködik: Kardos György és barátai

16.00 óra Gyulai Kutyakiképző Iskola kutyabemutatója  
16.30 óra Tündéri meglepetés – óriástorta

17.00 óra 100 FOLK CELSIUS KONCERT

KIEGÉSZÍTŐ PROGRAMOK:  
Játszó- és alkotóház a Bábika Játszóházzal – Tűzoltóautó-bemutató, tömlőgúrítás, a tűzoltók védőruháinak bemutatása – Rendőrségi technikai bemutató, rendőrségi eszközök bemutatása – Kerékpáros ügyességi verseny – Szájtáji próbahelyek (logikai és ügyességi játékok) – Lufihajtogatás Jimmy hóbacca – Békés RC. Autómodell Baráti Kör autómodell bemutatója

HELYSZÍN: VÁRKERT  
Rossz idő esetén a rendezvény helyszíne a Művelődési ház!

Információ: Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft., cím: Gyula, Béke utca 35., telefon: 66/463-544, e-mail: erkelmuhazgyula@n-online.hu

A GYULAI KULTURÁLIS ÉS RENDEZVÉNYSZERVEZŐ NONPROFIT KFT. PROGRAMSZÓRÓZATÁNAK TÁMOGATÓI: nka, Gyulai Hírlap, COPY, GERHARD STENGEL, Gyula Városi Polgármesteri Hivatala

FIZETETT HIRDETÉS

A GYULAI KULTURÁLIS ÉS RENDEZVÉNYSZERVEZŐ NONPROFIT KFT.

Helyszín: Művelődési Ház (5700 Gyula, Béke utca 35.)

2011. május 14-én 9 órától

A XX. WEÖRES SÁNDOR ORSZÁGOS GYERMEKSZÍNJÁTSZÓ Találkozó

Délkelet-magyarországi Regionális Fordulója

9.00 óra Ünnepélyes megnyitó  
9.15 óra Színjátékos csoportok bemutatója I.

Program:

1. Alkalmi Társulat (Szeghalom)
2. Grimasz (Szeged)
3. Lajtória Csoport (Szabadszállás)
4. Kincskereső Kiskökök (Dusnok)
5. Huncutkák (Nagyvárad)
6. Elevenek (Déványa)
7. Kisközsök (Szeghalom)
8. Szivárvány (Szeged)
9. Napraforgók (Zombó)

12.45 óra Szünet  
13.15 óra Színjátékos csoportok bemutatója II.

10. Főnix Csoport (Csengele)
11. Lazarus Maszkák (Kecskemét)
12. Lillomszörnyek (Kecskemét)
13. Szivárvány Színjátékos Csoport (Szentes)
14. Kiserleti Színpad (Felsőszentiván)
15. Palánták (Kisújszállás)
16. „pORCZYÓ” (Fegyvernek)
17. Ványai Művészeti Csoport (Déványa)

18.00 óra Konzultációs lehetőség a zsűrivel  
Egész napos kiegészítő programok:  
Bábika Játszó- és Alkotóház  
Maróti Hagományőrző Egyesület szabadtéri vitézi bemutatója, lehetőség a harci technikák megismerésére kipróbálására. Középkori ügyességi játékok

Weöres Sándor ORSZÁGOS GYERMEKSZÍNJÁTSZÓ TALÁLKOZÓ 2011

TÁMOGATÓK: Nemzeti Kulturális Alap, Békés Megyei Önkormányzat, Békai Színház, Magyar Diákművelődési Társaság, Békás Megyei, IBSZ, Hódmezővári KR Kulturális központ

HÍREK

3Téma

Hétről hétre aktuális közéleti témák szerepelnek a Gyula Televízió 3Téma című műsorában. A Gyulai Hírlap e számának megjelenési hetében *Daróczi László*, a Közüzemi Kft. ügyvezetője beszél arról, milyen előnyei vannak a Városgazdálkodási Igazgatóság és a Közüzem összevonásának, ugyanakkor terítékre kerülnek a nehézségek, így a létszámcsökkentésből adódó kifizetések miatti likviditás biztosítása és a parkonozás bázisának kialakítása.

A jövő heti műsorba *Erdős Norbertet*, a Békés Megyei Kormányhivatal vezetőjét hívta meg a Gyula Televízió, akit a szervezet működésének sikereiről és problémáiról kérdezzük.

Koncertek

A Gyula Televízió rendszeres nézői megszokhatták, hogy alig telik el olyan nap, amikor valamilyen koncert, zenei esemény ne kerülne műsorra. Az előttünk álló időszak e tekintetben kiemelkedő lesz, hiszen a Csík zenekar és a Körös Néptáncegyüttes mellett nemcsak a *Dévényi Endre* operatőr és *Varga Zoltán* riporter által *Halmos Bélával* készített muzsikustrétt tűzik műsorra, hanem a televízió munkatársát, *Szabó Imrét* soraiban tudó Gyulai Big Band egyik városházi koncertjét is. Itt a swing aranykorától a legmodernebb mai slágerek átíratainak keresztül bepillanthatunk a könnyűzene kulisszáiba.

Üzenet

Több visszajelzés érkezett a Gyula Televízió szerkesztőségébe a Napi Gondolatot felváltó Üzenet című műsorral kapcsolatban. A telefonálók kiemelték: frissebb, jobban emészthető, könnyebben befogadható lett a rövid műsorszám, amiért a köszönet első sorban a szereplőket: *Andrási Elemért, Hegedűs Istvánt, Jakab Bélát, Kovács Pétert, Matuz Józsefet, Negyela Zoltánt* és *Szabó Endrét* illeti. Többben úgy vélekedtek, emberközelibb és igényesebb lett a műsor új szignálja.

A műsorokkal kapcsolatos észrevételeket továbbra is az alábbi elérhetőségeken várják a szerkesztőségekbe.

A GYULA TELEVÍZIÓ MŰSORA



NÉZZE A GYULA TV-T!

2011. 05. 12., (Csütörtök)

10.00 Műsorajánló

- 10.01 Üzenet Jakab Bélával
- 10.05 Híradó
- 10.23 Szolgálatban - Bepillantás az egyenruhások életébe
- 10.38 Kézjegy: Biri Ferenc
- 11.03 Kitekintő
- 11.25 Színpadon a Csík zenekar
- 11.42 Híradó
- 12.00 Képpújság
- 20.00 Műsorajánló
- 20.01 Üzenet Jakab Bélával
- 20.05 Híradó
- 20.23 Made in Hungary
- 20.35 Gyulai Hírlapozó
- 20.45 Szolgálatban
- 21.00 Kitekintő
- 21.27 Színpadon a Körös Néptáncegyüttes
- 21.42 Híradó
- 22.00 Képpújság

2011. 05. 13. (Péntek)

- 10.00 Műsorajánló
- 10.01 Üzenet Jakab Bélával
- 10.05 Híradó
- 10.23 Made in Hungary
- 10.35 Gyulai Hírlapozó
- 10.45 Szolgálatban
- 11.00 Kitekintő
- 11.30 Színpadon a Körös Néptáncegyüttes
- 11.42 Híradó
- 12.00 Képpújság
- 20.00 Műsorajánló
- 20.01 Üzenet Jakab Bélával
- 20.05 Híradó
- 20.23 Magyar Vállalkozásklinika
- 20.40 3Téma Daróczi Lászlóval
- 20.55 Pódium: dr. Czeizel Endre
- 21.40 Wass Albert művei
- 21.42 Híradó
- 22.00 Képpújság

2011. 05. 14. (Szombat)

- 09.30 Műsorajánló
- 09.31 Üzenet Jakab Bélával
- 09.35 Híradó
- 09.53 Magyar Vállalkozásklinika
- 10.10 3Téma Daróczi Lászlóval
- 10.25 Pódium: dr. Czeizel Endre
- 11.10 Wass Albert művei



3TÉMA

2011. 05. 15. (Vasárnap)

- 11.12 Bábszínház
- 11.42 Híradó
- 12.00 Képpújság
- 20.00 Műsorajánló
- 20.01 Üzenet Jakab Bélával
- 20.05 Hétvégi Híradó
- 20.45 Spiritusz, a Gyula Tv életmódmagazinja: mozgás, kultúra, egészség, gasztronómia
- 21.15 Sorsforduló
- 21.30 Kézjegy: Biri Ferenc
- 22.00 Képpújság

2011. 05. 16., (Hétfő)

- 09.30 Műsorajánló
- 09.31 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 09.35 Hétvégi Híradó
- 10.15 Spiritusz, a Gyula Tv életmódmagazinja: mozgás, kultúra, egészség, gasztronómia
- 10.45 Sorsforduló
- 11.00 Kézjegy: Biri Ferenc
- 11.30 Bábszínház
- 12.00 Képpújság
- 20.00 Műsorajánló
- 20.01 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 20.05 Hétvégi Híradó
- 20.45 Film
- 22.00 Képpújság

2011. 05. 17., (Kedd)

- 10.00 Műsorajánló
- 10.01 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 10.05 Hétvégi Híradó
- 10.45 Film
- 12.00 Képpújság
- 20.00 Műsorajánló
- 20.01 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 20.05 Híradó
- 20.23 Spiritusz, a Gyula Tv életmódmagazinja: mozgás, kultúra, egészség, gasztronómia
- 20.53 A Gyulai Big Band koncertje
- 21.42 Híradó
- 22.00 Képpújság

2011. 05. 18., (Szerda)

- 10.00 Műsorajánló
- 10.01 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 10.05 Híradó
- 10.23 Spiritusz, a Gyula Tv életmódmagazinja: mozgás, kultúra, egészség, gasztronómia
- 10.53 A Gyulai Big Band koncertje



ÜZENET

2011. 05. 19., (Csütörtök)

- 10.00 Műsorajánló
- 10.01 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 10.05 Híradó
- 10.23 3Téma Erdős Norberttel
- 10.35 Sorsforduló
- 10.50 Muzsikustré: Halmos Béla
- 11.42 Híradó
- 12.00 Képpújság
- 20.00 Műsorajánló
- 20.01 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 20.05 Híradó
- 20.23 Szolgálatban - Bepillantás az egyenruhások életébe
- 20.38 Kézjegy: Biri Ferenc
- 21.03 Kitekintő
- 21.25 Színpadon a Csík zenekar
- 21.42 Híradó
- 22.00 Képpújság

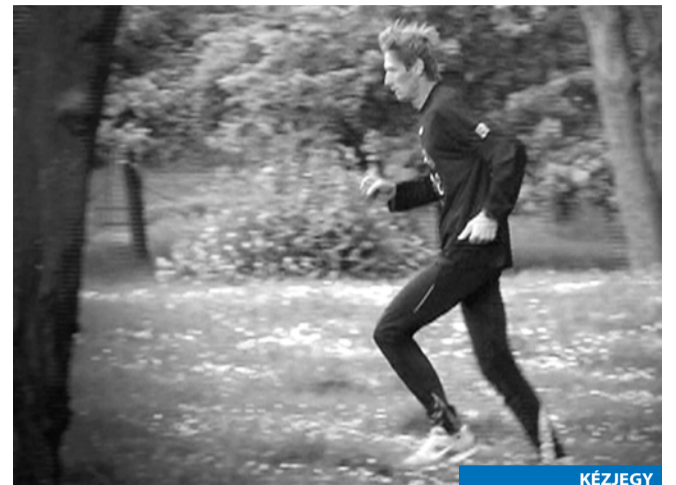
2011. 05. 19., (Csütörtök)

- 10.00 Műsorajánló
- 10.01 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 10.05 Híradó
- 10.23 Szolgálatban - Bepillantás az egyenruhások életébe
- 10.38 Kézjegy: Biri Ferenc
- 11.03 Kitekintő
- 11.25 Színpadon a Csík zenekar
- 11.42 Híradó
- 12.00 Képpújság
- 20.00 Műsorajánló
- 20.01 Üzenet Hegedűs Istvánval
- 20.05 Híradó
- 20.23 Made in Hungary
- 20.35 Gyulai Hírlapozó
- 20.45 Szolgálatban
- 21.00 Kitekintő
- 21.27 Színpadon a Körös Néptáncegyüttes
- 21.42 Híradó
- 22.00 Képpújság

*Aműsorváltotatásjogátfenntartjuk!*

Biri Ferenc reggelente 10-15 kilométerrel melegít

A hosszútávfutó magányossága



KÉZJEGY

A Gyula Tv Kézjegy című műsora a gyulai *Biri Ferencet* mutatja be. Azt a férfit, aki egy kis fejszámolás után kijelentette: 1985 óta több mint 120 000 kilométert tett meg, vagyis háromszor körbefutotta a Földet.

„Az ember csak azt érzi, hogy futnia kell, anélkül hogy tudná, miért. Futni réteken, erdőkön át. És ha beérsz a célba, nincs vége. Még akkor se, ha a megkerült szurkolók rekedtre őrvongták magukat. Ez a hosszútávfutó magányossága.” Ezeket nem az ultramaratonista Biri Ferenc mondta, de ő is mondhatta volna. Tony Richardson 1962-es filmdrámájának prologusa ez a pár mondat, de talán Biri Ferenc önéletrajza is ezekkel a sorokkal indulna. Biriéknél a futás családi hagyománynak számít, hiszen Ferenc nővére országos versenyeken indult, igaz, „csak” 800 méteren. Ferenc legelőször ötödikes korában indult a városi mezei futóversenyen, ahol harminckettedik lett. Ekkor érezte, hogy benne több van, ráállt a napi edzésre, és pár hónap múlva maga mögött hagyta az egész mezőnyt.

Mindennapjai nem csak a futásról szólnak, ugyanis a mezőgazdaság a „civil” profilja. Kicsit furcsának tűnhet a napi rutinja: reggel ötkor kel, fél hat körül csinál egy laza bemelegítő 10-15 kilométert, majd beül a traktorba, és azzal foglalatoskodik a délutáni, igazi edzésig. Pályafutásában az igazi áttörést az 2009-es Bécs-Budapest Szupermaraton jelentette. A 323 km-es versenyen mindössze négy perccel maradt le a lengyel szu-

persztár, *Jaroslav Janicki* mögött.

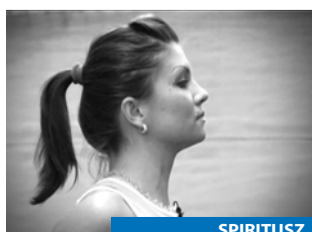
2000-ben egy versenyen jött rá igazán ennek a sportnak a veszélyeire. Biri Ferenc erre a versenyre nem vitte magával a megszokott energiagéleket, kalciumampullákat, hiszen az energiatalok és frissítők mindig kint szoktak lenni. Ezen a versenyen nem voltak. A 40. kilométertől úgy érezte, hogy lejtőn fut – pedig emelkedett a pálya. A következő kép, amire emlékszik, az, hogy a mentőautóban közlik vele, hogy 0,5 a vércukorszintje. A belgyógyászok ezt a jeleséget hipoglikémiának hívják, annak is a súlyosabb típusából. Ferenc ekkor értette meg, hogy hihetetlen veszélyes tud lenni ez a sport. A maratoni futásnál a szakértők írják egy „maratoni fal” jelenségről, amely a 30. kilométer körül szokott jelentkezni, ha a versenyző feléli tárolt energiamentiségét (glikogént), és úgy érzi, mintha egy falnak ütközne. Ezen a versenyen Ferenc a 40. kilométernél ütközött neki a falnak. Azóta soha el nem indul energiataralék nélkül.

A műsorból kiderül, hogy meddig szeretne még futni, milyen tervei vannak az idei nyárra, és az is, hogy Szkopjében milyen eredménnyel zárta a macedón maratont. Láthatják, hogy meddig elég egy pár futócipő, de az is kiderül, hogy egy térdműtét után mennyi ideig tart a felépülés egy ultramaratonistának.

Biri Ferenc vallja, hogy a futást eredményesen csak egyedül lehet csinálni, mert akkor az embernek nem kell másra figyelnie. Csak az óra és saját teste az ellenfél. Ez a hosszútávfutó magányossága. **Szabó Imre**

GYULA TELEVÍZIÓ

5700 Gyula, Petőfi tér 1.  
Tel.: 06/66-468 335  
E-mail: gyulativ@t-online.hu



SPIRITUSZ



MUZSIKUSPORTRÉ



GYULAI BIG BAND



KÉZJEGY



KÉZJEGY



## SPORTHÍREK

## Karate

Áprilisban Székesfehérváron rendezték meg az Ippon Shobu országos korosztályos stílusbajnokság versenyét. 29 egyesület közel 300 versenyzője vett részt a viadalon, Gyuláról a Heian Karate Egyesület képviseltette magát. *Szigeti Gergő* kataban a legjobb nyolc közé jutott, *Stefanovics Regina* kumitében pedig a dobogó harmadik fokára állhatott fel. Mindketten a GYAKI 5. Sz. Tagintézmény tanulói, felkészítőjük *Sensei Torma Béla* 4. danos mester. (sz)

## Foci

A Gyulasport Nonprofit Kft. labdarúgói közül a 17 és 19 évesek Püspökladányba utaztak, ahol a fiatalabbak 21-0 arányban, míg az idősebbek 5-0 arányban arattak magabiztos győzelmet. A 13 évesek 3-2-re nyertek hazai pályán a Hódmezővásárhely ellen, az U15-ös korosztály pedig 2-6 arányban alulmaradt ellenfelével szemben. A Grosics Akadémia 19 évesei 2-0-ra nyertek a Szolnoki Spartacus ellen, a 17 évesek pedig 13-0 arányban verték a Lurkó Focimánia csapatát. (sz)

## Sakk

**Gyulai SE-Békés 9-3 NB II-es CSB mérkőzés.** Két tartalék játékosal is magabiztosan győzték le a megyei társklubot. A tabella második helyén álló csapatunk utolsó mérkőzését Karcagon fogja lejátsszani. Győztesek: *Chereches (Kerekes), Csomós R., Jurcsák, Lőrincz, Váradi, Tamás, Jakó.* Döntetlenek: *Haragos, Bányai, Csomós J.* C.L.

## Salakmotor

Szombaton 17 órakor rendezti a Gyulai Speedway Klub a kétfordulós országos egyéni nyílt nemzetközi bajnokságot. Egy szlovén – *Samo Kukovics* és egy osztrák – *Manuel Hausinger* is erősíti a mezőnyt, és a hazai versenyzők színe-java is itt lesz – adta lapunknak a tájékoztatást *Szilágyi Sándor* klubelnök. Közöttük *Stefani Attila* Miskolcra, *Szatmári László, Magosi Norbert*, valamint egykor gyulai színekben bajnok *Nagy Róbert* és fia, *Patrik*. Nem utolsósorban a gyulai klub üdvöskéjének, *Benkő Rolandnak* a száguldására is bizonyosan sokan kíváncsiak lesznek. C.L.

## Sajtótájékoztató

## Több mint félezeren



FOTÓ: RUSZNYÁK CSABA TOVÁBBI FOTÓK: WWW.GYULAIHIRLAP.HU

**Az Összefogás a Sérült Gyermekéért Alapítvány azzal a céllal alakult, hogy a sérült gyermekek életét könnyebbé tegye, az alternatív gyógykezeléseket támogassa, és a gyermekek sorsát könnyebbé tegye.**

A „Fuss a sérült gyermekekért” III. Várfürdő félmaraton és váltóversenyt a hétvégén rendeztek városunkban, amely ezúttal már nemzetközivé nőtte ki magát, és amelyre pontosan 520 profi és amatőr futó nevezett. A versenyt *dr. Görgényi Ernő* polgármester „nyitotta

meg” a startpisztollyal, majd ő is csatlakozott a résztvevőkhöz. A futók a városban kialakított, 7 km-es körön teljesítették a távot több kategóriában. Ebben az évben újdonságnak számított, hogy a Várfürdő területére is befutottak a távot teljesítők, és ott 900 m-t futottak gyönyörű környezetben, a lakosság pedig szurkolással lendítette át a holtpontra a vállalkozó kedvű sportolókat. A szervezők köszönik a nevezőknek a részvételt, hiszen a hétvégi futásukkal a sérült gyermekek életét könnyítették meg. **Eredmények: egyéni 7 km: 1. Otlakán**

**Orsolya, férfi: 1. Bereczki Szilárd, 7 km sérült nő: 1. Bokor Ildikó (Gyula), 21 km egyéni: 1. Bartha Edit, férfi: 1. Balogh István, 21 km rendvédelmi: 1. Veres Csilla, férfi: 1. Pintér Sándor, 21 km kerekesszékes: 1. Czibere Tünde, 21 km tűzoltó: 1. Farkas László, Váltó férfi: 1. GYAC (Jám-bor Zoltán, Szigeti Szabolcs, Szabó Sándor), 6. Gyulasport Kft. (Prohászka Zsolt, Karaba György, Borombós Attila), pedagógus váltó: 1. Gyula (Veres János, Sin Árpád, dr. Malatyinszki Szilárd), nők: 1. Gyula (Prohászkané Nemes Szilvia, Dávid Szilvia, Zleovszki Alíz). (dsz)**

## Szeniorúszás

## Országos sikerek

**Nyolcadik alkalommal rendezték meg Csongrádon az Országos Szenior Úszóversenyt, melyen mintegy 200-an vettek részt az ország minden tájáról, illetve a környező országokból is érkeztek versenyzők.**

Az első nap szikrázó nap-sütés furdette, másnap eső áztatta a versenyzőket, ami azonban nem szegte kedvüket, és becsülettel helyt álltak a Gyuláról érkező versenyzőink. A nőknél *dr. Kassai Péterné Mártika* három számban is

győzedelmeskedett: 50 m és 200 m háton, 200 m mellen, míg második lett 100 m és 50 m mellen a X. korcsoportban. *Fehér Edit* a IV. korcsoportban 200 m mellen és 50 m háton nyert, 100 m háton ezüst-, 50 m pillangón pedig bronzérmes lett, míg *Bagi Csilla* az V. korcsoportban az 50 m pillangón lett első és 50 gyorson harmadik. *Tóth Ilona* a IX. korcsoportban 50 m mellen a dobogó második fokára, 100 m pedig a harmadik fokára állhatott. A fiúk közül *Moldován Attila* II. korcsoportos versenyzőnk a 200 m vegyes és mellúszás

aranyérmese lett, 50 m és 100 m mellen az előkelő második helyen ért célba. *Asztalos László* 50 m mellen bronzérmes lett az V. korcsoportban.

A 4x16 m víz alatti váltónk *Asztalos László, Fehér Edit, Moldován Attila, Pengő Erzsébet* összeállításban győzedelmeskedett. A női vegyes váltó *Bagi Csilla, Fehér Edit, dr. Kassainé, Tóth Ilona*, illetve a férfi vegyes váltó *Asztalos László, Barna Mátyás, Moldován Attila, Béládi Csaba* összeállításban a dobogó második fokára állhatott. (sz)

## Labdarúgás

## Győzelem – durvaságokkal

**Várfürdő-Gyulai Termál FC-Szarvas 3-1(0-0).**

NB III-as labdarúgó-mérkőzés, Gyula 150 néző, V.: *Vörös*. Gyula: *Harman – Ros-tás, Vincze, Wéber, Dócza – Zelenyánszki, Bálint (Ponyokai), Okos, Mancsek – Nagy G, Balogh.* Edző: *Fodor Sándor.*

Közönségriasztó időben hazai fölény jellemezte az első 45 percet. A vendégek büntető területükön várfal-ként behúzódva védekeztek, amit csatársorunk nem tudott áttörni helyzetek értékesítésével, bár *Okos* fejesét a kapufa

hárította. Fordulást követően a vendégek sebességet váltva támadólag léptek fel, és lövésüket a gólvonalról mentették védőink az alapvonalon kívülre. A szögletből ívelt fejesük kapufáról a gólvonal előtt távozott a mezőnybe, amiből a villámgyors ellentámadásnál *Okos Balogh* fejére várásolt játékszer került a hosszú sarkba, 1-0. Ekkor a szarvasiak – élen a berohanó edzőjükkel – a játékevetőit hármassal minden tagját durván inzultálták szavaikkal, lökdösődéssel, de csak sárga lapok kerültek elő az erélytelen sípmestertől

a levegőben lógó botrány elkerülésére. A nyílt sisakos folytatásban a vendégek egyik hatalmas partdobásából *iff. Somogyi* fejesével egyenlítették, 1-1. A hajrában jó időben becsérelt gyors lábú *Ponyokai* előrevágott labdával száguldott át a vendégek térfelén, és a kimozduló hálóőr mellett lőtt a kapuba, 2-1. Az utolsó percekben *Okos* lépett meg, a védőket faképnél hagyva áttemelte az újfent portáját elhagyó kapust, beállítva a végeredményt, 3-1. Szombaton Szabadkigyóóra utaznak a fiúk. **Christián László**

## Modellezés

## Emlékverseny

**A szabadon repülő modellek világbajnokságát Argentína rendezte az elmúlt héten. A Dobos István Klub tagjai közül – tavalyi eredményeik alapján – Székelyhidi Attila, Guti József és Nótáros Attila érdemelte ki a válogatottságot.**

Sajnos az elérhetetlen távolság anyagi fedezetének – szövetségi és városi – hiánya miatt kénytelenek voltak távol maradni. Helyette a Szalonta melletti pusztán rendezték meg a klub egykori versenyzőjéről és konstruktőréről elnevezett nemzetközi versenyt második

alkalommal. A kedvezőtlen időjárás előrejelzések miatt három országból is csak szerényebb, 27 fős mezőny gyűlt össze. Sajnos bevált a prognózis: a viharos erejű szél miatt a hét startra tervezett versenyt már a második felszállást követően félbe kellett szakítani, ami irreális sorrendet alakított ki. Az emlékverseny győztesének díját *Kiss-Pál László* miskolci repítő nyerte el. A rendező klubból *Nagy Csaba* került a dobogó harmadik fokára, 5. *Guti József*, 6. *Vasas György*, míg a mezőny második felébe végzett *Képiró László, Székelyhidi Attila, Bodó János Nótáros Attila* és *Árva János*. C.L.

## Mini tenisz

## Harmadik állomás

**Az elmúlt hétvégén Szentesen léptek pályára Gyula városának legfiatalabb teniszezői.**

A Kiss Bálint mini tenisz kupa harmadik állomásán remekül szerepeltek *Kovács Katalin* tanítványai, akik közül többen is éremmel tértek haza a régiós versenyről. **Eredmények: 2003-as fiúk: 4. Tokár Bogdán (Dürer), 2002-es leányok: 1. Révész Réka (Román), 2. Csukás Orsolya (Magvető), 3. Kónya**

**Hédi (Implom), vigaszág: 1. Sándor Lilla, 2. Szamos Kitti, 3. Nagy Melinda és Tar Nóra (mindegyik Magvető), fiúk vigaszág: 3. Balogh Zoltán (Implom) és Solymoskői Zsolt (Magvető), 2001-es leányok: 4. Kovács Andrea (Magvető), 6. Farkas Kinga (Magvető), 2000-es leányok: 2. Kónya Lili (Implom), 6. Papp Daniella (Magvető), fiúk: 6. Gombkötő Tamás (Magvető), 1999-es leányok: 5. Révész Petra (Román), 6. Kiss Katalin (Implom). (sz)**

## Kézilabda

## Pontatlan játék

**Gyulai SE-Hajdúnánás Termál SC 24-30 (12-13).**

NB I/B-s női kézilabdabajnokság, Gyula 100 néző. V.: *Kóródi, Major.*

Gyula: *Futaki –SZABÓ R. 7, SZUZSA 6, Ravasz 2, Mahler 4, Madar 2, Ancsin 2. Cs.: Lovászné, Répás (kapusok), Greksza 1, Gelegonya, Gebei, Balogh Á. Edző: Ajtony Ákos.*

A harmadik helyezett csapat érkezett Gyulára a hétvégén, akik már a találkozó elején megmutatták, hogy nem véletlenül állnak a képzeletbeli dobogó harmadik fokán. Az első félidőben tartották magukat a mieink, támadásban ötletesen játszottak, azonban a védekezéssel nem foglalkoztak, így a kapusteljesítmény sem volt kiemelkedő. A szünet

után lányaink tompán léptek pályára, pontatlanul lőttek, amit az ellenfél ki is használt, és nagyobb előnyre tett szert. A mérkőzés vége előtt még némi esély volt a felzárkózásra, de a hosszabb cserepaddal rendelkező nánásiak végül megérdemelten győztek. Ifjúsági együttesünk 24-28 arányban maradt alul egy olyan mérkőzésen, ahol ha korrekt játékevetés lett volna, akár góllal is nyerhettek volna lányaink...

Megyei bajnoki mérkőzésen a Gyulai SE-Göndöcs Benedek férfi csapata 49-30 arányban nyert a Kondoros KK II. csapata ellen. Legjobb góllövő: *Frankó N. 10, Nemesi A. 9, Kiri Cs. 8, Frankó G. 6, Szabó Z. 5.* (sz)

## Íjászat

## Biztató tavasz

Tápiószentmártonban rendezték a Történelmi Íjász OB első fordulóját 87 versenyző részvételével. A Gyulai Kerecsényi Klub tagjai szép számú pontjaikkal előkelő helyezéseket értek el. **Serdülő leányok: 2. Cseresznyés Enikő 252 pont, fiúk 3. Bordé István 372. Ifi fiúk: Cseresznyés István 266 p., felnőtt nők 4. Misinkó Katalin 230 p. Felnőtt férfiak: 4. Guti András 419 p. A Lovas Íjász SZSK versenyzője, Bogár Imre 430 ponttal harmadik lett. Egerben, a háromfordulós nemzetközi kupasorozat megmérettetésének első felvonásán – a**

Bornemissza Kupán – 170 induló sorakozott fel, közöttük Gyuláról a kerecsényisek álltak rajthoz. Legelőkelőbb helyezést Misinkó Katalin győztesként érte el a felnőtt nők között. A férfiak mezőnyében (97 induló) *Lovász Tamás* bronzérmes teljesítménye érdemel dicséretet. Az ifjúsági leányok között *Bajnóczi Beátának* negyediként sikerült legközelebb kerülnie a dobogóhoz. A legfiatalabb gyermek korosztály leányai között *Cseresznyés Enikő* ezüstérmes nyert, a fiúknál *Werner Sándor* ötödikként végzett. C.L.

FIZETETT HIRDETÉS

**ZÁLOGHÁZ**

Gyula, Városház u. 17-19.  
(a sétálóutcán, a Kézműves cukrászda mellett)

**TOVÁBBRA IS magas záloghitelt adunk arany ékszerekre, ezüsttárgyakra és nemes porcelánokra.**

**TÖRTARANY-FELVÁSÁRLÁS:**

**14 KARÁTOS**  
**18 KARÁTOS**

**A LEGMAGASABB NAPI ÁRON!**

**30 napon belüli kiváltás esetén NEM KELL KAMATOT FIZETNI!**

**MÁR TÖRTÉNYÉSEN FELVÁSÁRLÁS!**  
Az átváltottatás jogát fenntartjuk a világgpiaci ár függvényében.

**ÚJ NYITVA TARTÁS: hétfő-péntek 8-16.30 óra.**

**Tel.: 66/460-120**

## APRÓHIRDETÉS

## ÉPÜLETINGATLAN

**Fényesen**, részben felújított tanya azonnali beköltözéssel, 4400 nm telekkel, fizeséskönyvtéssel (fűrt kút, villany van) eladó. Érd.: 06-30/460-2233.

**Békéscsabán**, városközpontban (Bartók és Erkel u. sarka) 2 db újépítésű emeleti lakás (44 és 50 nm), tárolóval, garázzsal, kertfel, azonnali beköltözéssel, fizeséskönyvtéssel eladó. Érd.: napközben dr. Gyebnár–dr. Domoki ügyvédi iroda 06-66/452-592; 06-30/460-2233.

**Gyulán**, a Paradicsomi ltp-en 2 szobás, 4. emeleti, 60 nm-es lakás eladó. Irányár: 6,3 M Ft. Érd.: 06-20/354-7854.

**Gyulán**, a **Móricz Zs. u. 6/A** sz. alatt, a fürdőtől 3 percre, 3 szoba, összkomfortos családi ház eladó. Érd.: 06-20/451-6355.

**Biharugrán** 3 szobás családi ház eladó, nagy udvarral, melléképületekkel, víz- gáz bevezetve. Érd.: 06-60/469-1136.

**Gyulán**, a belvároshoz közeli, rendkívül igényesen kialakított társasház lakás, önálló kerttérrel, garázzsal eladó. Irányár: 25 M Ft. Érd.: 06-70/591-9368.

**Nyaraló eladó** Városerdőn, Gólyahír u. 20. szám alatt, csendes helyen. Érd.: 70/943-853.

**Romanvárosan**, a fürdő közelében családi ház eladó. Irányár: 8 millió forint. Érd.: 70/945-3853.

**Gyulán**, a Damjanich utcában belső telkes családi ház eladó. 2 szoba + nappali, 2 fürdőszoba, előszoba, garázs, mellékp. Parkosított udvar + filagória. Érd.: 06-66/466-901; Damjanich u. 30/2.

**Kórházhöz 150 m-re** akcióúj új illetéktemes társasházak eladók. Tomblakás építési tétel csere érdekelt. Érd.: 06-70/430-8088.

**Eladó!** Négyes társasházban a Székely Aladár utcában, 101 nm-es lakás a hozzátartozó garzonnal, garázzsal. Érd.: 06-20/510-9709.

**Budapest XVIII. ker.**, Pestszentimrén 800 nm-es telken, 70 nm-es, összkomfortos családi ház, dupla garázzsal és több melléképülettel eladó. lár.: 22 M Ft. Érd.: 30/547-0639.

**Gyulavári, Szechenyi** u. 18. számú 2 szobás, közműves parasztház, melléképülettel, 1295 nm-es telken eladó. Érd.: 30/63-93-814.

**Fürdőövezetben lévő** 1,5 szobás, összkomfortos udvari társasházi lakás, saját kis kerttel eladó, vagy cserélhető, 2–3 szobás egyedi gázos házra. (13 millió forint). Érd.: 06-70/667-2778.

**Eladó Újváriban**, 1,5 szobás, konyha, előszoba, ebédlő, kamra, fürdőszoba, wc, udvari tároló, gázfűtés, szennyvíz bevezetve. Érd.: 06-70/600-5252.

**Gyula, Rákóczi F. utca 55. sz.** alatti két generációnak alkalmas, 2x2 szobás kereses ház eladó. Érd.: 06-20/912-1336.

**Honvéd ltp-en**, II. emeleti, 2 szobás, egyedi gázos, erkélyes, lomkamrás lakás eladó. Érd.: 06-30/459-0059.

**Gyulán**, a fürdőövezetben, üdültetésre is alkalmas, két-szintes, kétgenerációs, hőszigetelt, műanyag nyílászárós ingatlan sürgősen eladó. Érd.: 06-66/361-744.

**Paradicsomi ltp-en** 1,5 szobás, földszinti lakás, fizesés kedvezménnyel eladó. Érd.: 06-70/416-9090 16 óra után.

**Eladó** Gyulán 2 család részére is alkalmas családi ház. Érd.: 06-66/642-385.

**Mezőhegyesen** 1 + 2 félszobás II. emeleti lakás eladó, vagy gyulára cserélhető. Érd.: 0630/2498-311.

A **fürdővárostól** 30 km-re lévő három telkünket, házainkat, ingó tárgyainkat szeretettel, megegyezéssel eladjuk, vagy gyulai kereses házra cseréljük. Érd.: 06-30/316-3449.

**Eladó a Várúrdőhöz** közel egy 1995-ben épült tetőteres 270 nm-es, 3 szobás + étkezős, jó állapotban lévő családi ház, melynek földszintjén jól működő söröző üzemeL. A telek parkosított, és teljes közművel. lár.: 35 M Ft. Érd.: 06-30/250-7596.

**Budapest krt. 1. sz. alatt**, a 3. emeleten, keleti fekvésű, felújított, 71 nm-es lakás eladó, vagy értékegyeztetéssel elcserelehető: 1. emeleti, belvárosi, nem felújított, 1 szobás lakásra. Érd.: 06-66/362-696.

**Gyulán**, a **Külső-Törökzugban** 1,5 szobás, egyedi fűtésű, második emeleti, felújított lakás eladó. Érd.: 06-30/574-6190.

**2006-ban épült**, 2 család részére, városközpontban társasház eladó. 1 lakás: 55 nm, előszoba, wc, fürdőszoba, 2 szoba, konyha, terasz. 2 lakás: Lent: előszoba, wc, tusoló, konyha, étkező, terasz, nagy kerttel. Emeleten: nappali, gardrób, fürdőszoba + wc, 3 szoba, közeledő lá.: 28.500.000 Ft. Érd.: 06-70/626-6880.

**Városerdőn**, teljesített, padlasteres nyaraló eladó, vagy 16 főre kiadó. Érd.: 06-30/982-7933 bármikor.

**Békéscsabán**, a **Bartókon**, a benzinkút mellett, II. emeleten, 1 szobás, 41 nm-es, felújított, egyedis, erkélyes lakás eladó. Irányár: 6,4 M Ft. Érd.: 06-30/478-8270 19 óra után.

**Gyula belvárosban**, a Városház utcában 1. emeleti, 57 nm-es, 1 + két félszobás lakás eladó. Érd.: 06-20/205-0522.

**Gyula legmagasabb részén** háromgenerációs ház összköltözőknek, vagy építési vállalkozóknak sorház építésre eladó. Érd.: 06-70/633-5844.

**Gyulán**, a Kerecsényi utcában 3 szobás összkomfortos ház, melléképületekkel, 1404 nm-es telekkel, mellék-épületekkel eladó, illetve befektetőknak sorház építés céljára is alkalmas. Érd.: 06-70/388-2117.

**Balaton déli partján** N + 2 szoba, földszintes ikernyaraló egyike, parkosított, 100 négyzetgő telken, külön bejárattal, külön nappalórákkal felszerelve, az Élővíz-csatorna partja mellett, horgászási lehetőséggel eladó. Érd.: 06-30/233-6849.

**Máriafalván** eladó 4 helyiségből álló, külön bejárattú, fürdőszobás, kereses házrész. 4,9 M Ft. Tompa u. 34. Érd.: 06-30/448-6286.

**Sarkadon**, frekvenciált helyen 2 szoba, komfortos (villany, víz, gáz) ház eladó. lár.: 3,6 M Ft. Érd.: 06-70/374-9022.

**Gyulán**, a **Gyep utcában** 3 szobás családi ház eladó. Érd.: 06-20/805-4414.

**Gyulán**, **Tormássy tér 6.** sz. alatt 3 szobás, összkomfor-tos családi ház, 600 nm-es telken eladó. Érd.: telefonos egyeztetéssel 06-66/461-708.

**Gyulán**, a **Villa u. 1.** sz. alatt 2 szobás téglaház eladó. Irányár: 10,5 M Ft. Érd.: 06-66/632-942.

**Eladó Gyulán**, a belvárosban 100 nm-es összkomfortos családi ház, teljes berendezéssel, vagy a nélküli, valamint társasházban 53 nm-es gázfűtéses lakás. lár. megegyezés szerint. Érd.: 06-20/564-4445.

**Gyulán**, a **Budapest krt-on** 2 szobás, erkélyes, földszin-ti, téglafalazatú, egyedi fűtésű, saját kazánnal, teljesen felújított (fa nyílászárók, minden új benne) lakás eladó. lár.: 10,5 M Ft. Érd.: 06-70/361-6544.

**Gyulán**, az **Észak-Törökzugi soron** 2 szobás, erkélyes, egyedi fűtésű, 4. emeleti lakás eladó. lár.: 6,5 M Ft. Érd.: 06-70/361-6544.

**Békéscsabán** 70 nm-es, összkomfortos kereses társas-ház, melléképületeit, egyedi mérgkelk sürgősen eladó, vagy gyulai ingatlanra cserélhető. Érd.: 06-30/627-4212; 06-30/915-5566.

**Gyulán**, a **Paradicsomban** 4. emeleti, 2,5 szobás, klímás, igényesen felújított lakás, új nyílászárókkal eladó, vagy kisebb lakást első emeletig beszámítók. Érd.: 06-70/388-2117.

**72 nm-es**, 2 szobás, nappalis, konyhás, fürdőszobás, wc, légkondis, rádiátoros, redőnyös, amerikai konyhás, elkertes belvárosi lakás, melléképülettel eladó. Érd.: Gyula, Árpád u. 21/a

**Gyulán**, a **Béke sgt-on** 2 szobás, erkélyes, III. emeleti, lakás eladó. Érd.: 06-30/538-9301.

**Gyula-Szanazug**, Vízig üdülő közelében hétvégi ház, 756 nm-es gyümölcsös, vezetékes vízzel, villanyal eladó. Érd.: 06-30/366-3802.

**Békéscsabai kereses házat** cserélnék gyulára, vagy eladnánk. Műhely, garázs, sok melléképület, ipari áram van. Á.: 6,9 M Ft. Érd.: 06-30/40-87-684.

**Gyulavári, Újélet u. 16.** számú 2,5 szobás családi ház, melléképületeit, garázzsal eladó 973 nm portán. lár.: 13 M Ft. Érd.: 06-70/347-2898.

**Eladó Gyulán**, a Pósteleki úton 2 szobás, egyedi gázos, vízáró, klímás, redőnyös, magasföldszinti, középső,

nem lakásözvetkezeti lakás. lár.: 6,8 millió forint. Érd.: 06-70/57-92-603.

**Paradicsomi**, 1 szobás, 4. emeleti, hőszigetelt lakás, felújított nyílászárókkal, berendezéssel együtt eladó, illetve egy csere is érkekel, értékegyeztetéssel. Érd.: 06-70/318-3250.

**Gyulán**, a Csabai úton, nagy telken lévő 100 nm-es, kétszintes és 60 nm-es lakóház, garázssal, sok melléképülettel, 1800 nm-es földházal eladó. Érd.: 06-70/911-3610.

**Törökzug kereses részén** két család részére alkalmas, külön bejárattú, felújított, összkomfortos családi ház eladó. Budapest krt-i I-II. emeleti csere érdekelt. Érd.: 06-20/477-6038.

**Városerdőn** tetőtér-beépítéses kőépület, 60 nm-es kandelális nyaraló eladó. Irányár: 5,5 M Ft. Érd.: 06-30/268-9079.

**Budapest krt-on** II. emeleti, 2 szobás, nagykonyhás, erkélyes, egyedi gázos, igényesen felújított fenyőfa beépített bútorokkal és új burkolattal lakás eladó. Érd.: 06-30/268-9079.

**Városerdőn** felújított, hőszigetelt, kőporozott nyaraló eladó. lár.: 4,5 M Ft. Érd.: 06-30/268-9079.

**Gyulán**, a **Budapest krt-on** első emeleti, 1,5 szobás, erkélyes, klímás lakás sürgősen eladó. Irányár: 5,2 M Ft. Érd.: 06-30/308-8434.

**Gyulán**, a **Budapest krt-on** 2,5 szobás, 59 nm-es lakás azonnali beköltözéssel eladó. Érd.: 06-30/290-8155.

**Gyulán**, a **belvárosban** 2 szoba összkomfortos ház, kiskerttel, garázzsal eladó. Érd.: 06-66/465-795

**Gyula központjában** 3 szobás, felújított, 4. emeleti lakás eladó. Érd.: 06-30/484-4589.

**Gyulán**, a **rendőrség utcájában** 424 nm-es telken, összközműves, 2 szobás családi ház sürgősen eladó. Érd.: 06-70/379-2646.

**Gyulán**, a **Budrió ltp-en** 3. emeleti, 3 szobás, erkélyes, egyedi víz-gázmérős, klimatizált, kábel tv-s lakás eladó. Érd.: 06-66/633-619 vagy 06-70/94-45-106.

**Gyulán**, **Budrió ltp-en** II. emeleti lakás eladó. Irányár: 6,5 millió Ft. Érd.: 06-66/633-202 vagy 06-20/440-8050.

**Móricz Zsigmond utcában** 3 nagy helyiséges, egyedis, pincézett udvari lakás eladó. Két részletre is. Érd.: 06-30/365-2831.

**Gyulán**, a **Vértanúk útján** 1 szobás, egyedi fűtésű, felemeleti lakás eladó. Érd.: 06-20/480-0045.

**Gyulán**, a **Réz József u. 28.** sz. alatti családi ház, berendezve vagy a nélküli eladó. Jelenleg üdültetés céljából működik. Érd.: 06-70/368-9105.

**Gyulán**, a **Budapest krt-on** 1,5 szobás, 3. emeleti, erkélyes, redőnyös, jó állapotú, nem lakásözvetkezeti lakás eladó. Érd.: 06-30/492-6806.

**Gyula**, **Bem u. 16. sz. alatti** kereses ház eladó: 2 szoba + fél kialakítható. lár.: 10,9 M Ft. Érd.: 06-30/443-4408.

**Gyulán**, a **Somogyi B. u. 18.** sz. alatt 2 szoba + nappali, összkomfortos, gáz központi fűtéses családí ház, nagy kerttel eladó. Ár: 16,5 M Ft. Érd.: 06-30/642-7013.

**Budapest krt-on** 2,5 szobás, felújított lakás eladó, elcserelehető vagy hosszabb távra kiadó. Érd.: 06-30/257-6688.

**Eladók Gyulán** új építésű sorházak, hőszigetelt, földszinti + tetőtér, garázs, kert, csendes nyugodt helyen. Érd.: 06-30/284-7002.

**Tanya eladó** Gyula külterületén, felújított, 2 szobás + melléképület, fűrtt kút és villany van, 6400 nm földterülettel, esetleg föld nélküli is, többszöri fizetés is szoba jöhet. Érd.: 06-66/467-495; 06-30/664-5972.

**Gyulán**, a **Béke sgt.** elején 2 szobás, 55 nm-es, erkélyes, lomkamrás, egyedi fűtésű, téglalapítésű lakás eladó. Érd.: 06-30/480-8491.

**Játszóterrel szemben** 2,5 szobás, konyha, étkezős, szépen felújított kereses ház eladó. Gyula, Béke tér 3. sz. alatt. 3 millió forint. Érd.: Gyula, Béke tér 3.

**Gyulán**, a **belvárosban** 43 nm-es, összkomfortos társasházi lakás eladó, 20 nm-es tárolóval, 3,5 nm-es lomkamrával. Érd.: 06-20/250-1603; 06-30/228-9827.

**Gyulán**, a **belvárosban** IV. emeleti, 2 szobás, felújított lakás eladó. Irányár: 8 M Ft. Érd.: 06-20/223-5130.

**Városerdőn**, a Pápcs u. 28. sz. alatt nyaraló eladó. Érd.: 06-30/279-4717.

**Eladó Gyula**, **T u. 10/D** sz. alatti lakásom, kis telekkel, garázzsal. Érd.: Gyula, T. u. 10/D.

**Déli fekvésű, előkertes**, N+3 szobás, tehermentes családi ház eladó Gyulán. Érd.: 06-70/560-5798.

**Gyulán 3 szobás** kereses ház, teljes felújítva eladó. Erdemes megnézni! Érd.: 06-30/5270-909.

**Balatonfűreden**, városközpontban eladó 3 szobás, összkomfortos, cirkó-gázfűtéses, magasföldszinti, téglalakás, garázzsal, tárolóval. lár.: 17,5 M Ft. Érd.: 06-20/527-8740.

**Paradicsomi ltp-en** II. emeleti, középső, 1,5 szobás, erkélyes lakás eladó. Érd.: 06-70/337-6652.

**Gyulán**, a **Cinka Panna utcában** 345 nm-es telken, 100 nm-es, 2 szobás, konyhás, fürdőszobás, wc-s, gáz központi fűtésű családi ház eladó. lár.: 12 M Ft. Érd.: 06-30/218-5975.

**Budapest krt-i**, téglablokkos, IV. emeleti, 2 szobás, 50 nm-es, egyedi gáz-vízráros, felújított lakás eladó. Irányár: 7,8 M Ft. Érd.: 06-70/9460-182 vagy 06-66/464-157.

**Honvéd ltp-en** eladó 3. emeleti, 2 szobás, egyedi gázos, redőnyös, erkélyes, lomkamrás lakás. Ár megegyezés szerint. Érd.: 06-20/47-63-306.

**Gyulán**, a **piac közelében** egy 3,5 szobás, összkomfor-tos garázsos, gáz + vegyes tüzelésű, gyümölcsfákkal teli családi ház eladó. lár.: 12 M Ft. Érd.: 06-30/368-1949.

**Gyula**, **Kosár u. 4.**, 3 szobás, összkomfortos családi ház, 999 nm ingatlannon eladó. Érd.: 06-20/380-8858.

**Sarkadon** sürgősen, áron alul eladó 2 szobás családi ház, központhoz közel, rendezett kis kerttel. Érd.: 06-20/370-8656.

**Gyulán**, a **Paradicsomi ltp-en** 2 szobás, erkélyes, redőnyös, klímás, teljesen felújított lakás, új beépített konyhabútorral áron alul eladó. Érd.: 06-30/372-6847.

**Déneshajóiban** 2 szobás családi ház, gazdasági épületekkel eladó. Érd.: 06-30/9650-521.

**Sarkad központjában** eladó sürgősen, áron alul, 2 szobás, konvektoros ház, rendezett kis kerttel. Érd.: 06-20/370-8656.

**Hatszobás** családi ház csatornapartira néző kerttel, két garázzsal, pincével, sőbarlanggal eladó. Érd.: Körös u. 1. Tel. 0-30/310-6487.

**Gyulán**, Honvéd ltp-n kétszobás, egyedi gázos, lomkamrás 4. emeleti lakás eladó. Érd.: 06-30/310-6487.

**Eladó** egy telken két különálló családi ház, nagy kerttel, a 44-es főút mellett (közel a várúrdőhöz). Érd.: 30/412-8603.

**Gyulán** a Honvéd ltp-n, piachoz közel 4. emeleti 3 szobás felújított lakás sürgősen eladó. lár: 10 M Ft. Érd.: 66/642-229.

### KIADÓ

**Gyulán**, a **Budapest krt-on** **másfél szobás, bútorozott, jól felszerelt lakás június 1-jétől** hosszú **távra kiadó, alacsony költéssel**. Érd.: **egész nap 06-30/565-1012.**

**Gyula**, a piacnál 147 nm-es, 3 szobás, amerikai konyhás, egyedi fűtéses + csempé kályhás családi ház (vállalkozásra is alkalmas) 750 nm-es telken kiadó. Érd.: 06-20/290-9418.

**Különböző méretű** összkomfortos üzlethelyiségek kiadó a kórház közelében. Érd.: 06-30/205-1712.

**Gyulán**, a **Penny udvaron**, munkaműhelyek mellett zárt garázs, vagy tároló hely (180 m) kiadó. Fedett, fűthető, napszótval felszerelt, fürdőszoba is van. Gyula, Zrínyi tér 2. Érd.: 06-20/42-45-998.

**Békéscsabán**, a belvárosban, házrész, garázzsal eladó. Érd.: 06-30/366-3802.

**Budapest VII. kerület**, 2 szoba, összkomfortos, új építésű, bútorozott lakás június 1-jétől hosszú távra kiadó. Érd.: 06-20/423-6566.

**Gyula belvárosában** 1 szobás, bútorozott, egyedi mérős lakás, hosszú távra igényesnek kiadó. Érd.: 06-20/326-1887.

**Belvárosi két szobás**, összkomfortos, bútorozott lakás kiadó. Kaució szükséges. Érd.: 06-30/649-2939.

**Szoba albérlés** kiadó egy személy részére. Gyula,

Kossuth L. u. 6. Érd.: 06-66/464-840, 06-30/575-5530. **Kiadó** összkomfortos, bútorozatlan kereses családi ház Gyulán, a Toldi utcában. Főberőn nélkül. Érd.: 06-30/423-2859.

**Hőforrás üdülőövezetkénél** 18 nm-es üzlet-helyiség üzletnek, műhelynek, irodának kiadó. Érd.: 06-30/9633-483.

**Budapestben**, a stadionoknál bútorozott, gépésített, egyedi gáz-, villany-, vízórás garzonlakás azonnali beköltözéssel kiadó. Érd.: 06-70/286-3510.

**Kiadó Gyulán**, az OTP mögött 18 nm-es vízszblokkos üzlethelyiség. Érd.: 06-30/312-4411.

**Gyulán**, a **belvárosban** társasházáza is alakítható ház kiadó vagy eladó. Érd.: 06-30/819-1902.

**Keresek Gyula**, **Gyula** környéki házat, tanyát bérlésre, vagy rendben tartásért cserébe. Érd.: 06-20/486-4511.

**Budapest krt. sz. alatt**, 3 szobás, nagy konyhás, egyedis, bútorozatlan lakás kiadó, cégnek is, vagy eladó. Érd.: 06-30/365-2831.

**Pósteleki úton** 2 szobás lakás kiadó. Érd.: 06-30/315-0274.

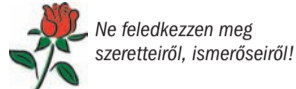
### GARÁZS

**Törökzugi sor** 1. sz. alatti lakások alatt 18

## NÉVNAPOK

### Május

13. péntek: Szervác, Imola  
14. szombat: Bonifác  
15. vasárnap: Zsófia, Szonja  
16. hétfő: Mózes, Botond  
17. kedd: Paszkál  
18. szerda: Erik, Alexandra  
19. csütörtök: Ivó, Milán



## ÜGYELET

**Gyógyszertári ügyelet:** május 3-ig a Coronella Patika (Nürnbergi u. 1/B), május 14-20-ig a Kálvin Gyógyszertár (Kálvin utca 32.) lesz az ügyeletes.

**Központi orvosi ügyelet:**

Dob utca 3., 463-004

**Tűzoltóság:** 105

**Rendőrség:** 107

**Mentők:** 104

**Segélyhívó:** 112

**Vízszolgáltatási, szennyvíz- és csapadékvíz-elvezetési hibák bejelentése:** 06/66 362-377,

illetve 15 és 7 óra között

és munkaszüneti napokon:

06/66 466-970.

**Gázzivárgás-bejelentés:**

80/820-141

**D-vonal (DÉMÁSZ):** 40/822-282

**Autóklub-segélyhívó:** 188

**Távratfeladás:** 192

**Belföldi tudakozó:** 198

## ANYAKÖNYV

### Házasságkötés

Nánási Ilona és Kucsera Mihály

### Haláleset

Boltizár Lászlóné  
Badura Ilona Katalin (1928), Nagy Gáborné  
Lőrincz Margit (1950)

aponta  
GYULAI HÍRLAP  
WWW.gyulaihirlap.hu

TOPlapTOP Kft. Gyula, Jókai utca 20., 66/999-315, web: www.toplaptopkft.hu

# Az adatmentés fontos!

Önöknél van adatmentés, vagy csak a szerencsésükben bíznak? Mikor mentette el utoljára a fontos fájlokat gépéről? Pendrive-on tartja dokumentumait, hogy mindig önnél legyen minden, ami fontos? Készült biztonsági másolat a nyaralás pótolhatatlan képeiről? Mindent notebookján tárol? Ugye jogos kérdések ezek, amelyek nap mint nap nem jutnak eszünkbe, csak akkor, amikor már késő, és a tönkrement számítógépünkben ragadt emlékeink, adataink, munkánk után szomorodunk. A Jókai utca 20. szám alatt megtalálható TOPlapTOP Kft. ügyvezetőjével, Párcsa Lászlóval arról beszélgettünk, mit kell tennünk azért, hogy ne érjenek ilyen váratlan meglepetések.

– Mindennap tapasztaljuk, hogy ügyfeleink többsége nem tartja fontosnak adatainak mentését, vagy ha fontos számára, nem tudja, hogy fogjon hozzá, mondván: nincs időm, nem értek annyira hozzá, szakembert kell hívnom, ami drága, és nem ülhet itt mindig mellettem.

Pedig ez mind csak kifogás, ma már nagyon olcsó és egyszerű megoldások vannak adataink archiválására és ennek a folyamatnak az automatizálására. Az adatmentés fontossága manapság folyamatosan napirenden van, illetve elengedhetetlen, hiszen egyre több és fontosabb adatot tárolunk a számítógépeinken (dokumentumainkat, levelezésünket, képeinket). Ha elromlik egy számítógép, akkor néhány ezer forintból meg lehet javítani, vagy új alkatrészt lehet vásárolni, ugyanakkor a gépen lévő adatokhoz, ha elvesznek, akár a hússzorosaért juthatunk ismét hozzá akkor, ha a szaklabor sikerrel jár, ha nem, akkor felbecsülhetetlen

### ADATA 2,5" 320GB USB fekete külső Winchester (ACH94-320GU-CBK)

Termékkód: #39606

Kapacitás: 320 GB  
Méret: 2,5"  
Csatló felület: USB  
Tokoanyag: Műanyag  
Szín: Fekete  
Külső tápegység: Nincs

Garancia: 36 hónap  
Szerviz: vásárlás helyén



**11.690,- Ft**

(9.352,- Ft+áfa)  
Egységár: 11.690,- Ft/db  
Raktáron

### ADATA Flash Drive 4GB USB2.0 fekete (AS101-4G-RBK)

Termékkód: #41010

Kialakítás: Kupak nélküli  
Méret: 4GB  
Szín: Fekete (Black)  
Anyag: Műanyag

Garancia: 99 év  
Szerviz: vásárlás helyén



**2.334,- Ft**

(1.867,- Ft+áfa)  
Egységár: 2.334,- Ft/db  
Raktáron

## AKCIÓ

Aki adatmentés céljából vásárol nálunk egy eszközt (pendrive, dvdíró, külső winchester stb.) vásárláskor hivatkozzon a cikkre és megajándékozunk egy archiváló programmal, amivel egyszerűen tud automatikus adatmentést beállítani így, nem kell emlékeznie mikor is mentett utoljára. Adatai mindig biztonságban lesznek!

értékünk veszett el.

– *Miért fontos, hogy a háztartásokban használt gépek adatairól is gondoskodjunk?*

– Nemcsak a cégeknél, vállalkozásoknál, hanem a háztartásokban is rendkívül lényeges lehet, hogy a számunkra fontos adatok mentéséről folyamatosan gondoskodjunk. Ehhez pusztán egy kis időráfordítás szükséges, és meg lehet oldani az adatok akár napi mentését is. Manapság minden számítógépben van CD- vagy DVD-író, az optikai lemezek sincs már borsos ára, és ez az ár az adatmentés (helyreállítás) árának pusztán a töredéke. Gondoljunk arra, hogy véletlenül felülírunk egy számunkra fontos dokumentumot, ahelyett, hogy más néven mentettük volna el. Ilyenkor semmi más dolgunk nincsen, mint a lementett adatokról egy mozdulattal helyreállítjuk. Ha Önnél

van napi mentés, akkor is fontos ellenőrizni, hogy minden adat mentésre került-e. A tapasztalatok azt mutatják ugyanis, hogy sok esetben kimaradnak fontosabb adatok. Amire érdemes odafigyelni: levelezésünk, címjegyzékünk, böngészőből kedvenc weboldalaink, könyvelő-, bevallás programunk adatai, számlázórendszerünk, pendrive-unk, memóriakártyánk, telefonunk tartalma. Aki felismerte a hiányosságot rendszerében, annak állunk rendelkezésére, keressen minket, és tanácsot adunk, hogy biztonságban tudja adatait. Ha ezek a kérdések már az olvasókban is felmerültek, nyugodtan keressenek minket bizalommal.

TOPlapTOP Kft. Gyula, Jókai utca 20., 66/999-315, fax: 999-316. E-mail: gyula@toplaptopkft.hu, web: www.toplaptopkft.hu

(X) FIZETETT REKLÁMKICKE

## ◆ SZOLGÁLTATÁS ◆ PUBLICISZTIKA

## ELMONDOM

KÓSA FERENC jegyzete

# A zöldike csengettyűhangja



Vasárnap van. Áhitat, biztonság, szépség nyugalom, csönd. Kiülünk a teraszra egy jó vasárnapi ebédre, egy délutáni kávéra, egy pohár borra a messziről jött barátokkal. Élvezzük a napot, a tavaszi lombok között éneklő madarak dalát. Most pirkadtól napestig mondják a magukét. A zöldike a fák tetején hallatja csengettyűhangját, az erdei pinty körbejárja revírjét, és szép dallammal jelzi, hogy „eddig az anyém!”, de bekapcsolódik a kórusba a szécinege, a vörösbegy és a feketerígó is. Messze hallik a zöldiküllő kiáltása, míg rokona, a fakopáncs dobol a fákon. – Hiába! Gyula, az Gyula! Szeretünk ide jönni, a sok zöld, a virágok, a csend, a jó levegő..., de a dicséret végét már nem hallom. „Szó bennszakad, hang fennakad”, kinos a pillanat: a szomszédban felvisít egy motoros fűrés.

Valaha az emberek vasárnap szép ruhába öltöztek, és a lelküket is tisztába tették, csak a legszükségesebb munkát végezték el, mert ünnep volt. Több időt szántak Istenre és felebarátaikra. Nem szorongtak, hogy emiatt fognak éhen halni. Maradiak voltak? Korszerűtlenek? A vasárnapi ünneplés miatt sújtotta őket a szegénység, vagy tudtak valamit, amit mára sokan elfelejtettek, hogy vannak a világon szent, magasabb rendű dolgok, amelyeket nem írhat felül a haszon, a kapzsiság, az aggodalom. Lehet, hogy azokat kell sajnálnunk, akik büszkék magukra, ha a vasárnapi ebéd után még beütik a fűnyírót, a sövénygázt vagy a teraszszerkezet hegesztését, és még az sem jut eszükbe, hogy tönkretették mások ünnepét, a zöldike csengettyűhangját pedig nem ismerik?

## Virágos Mariafalváért



DAOP-5.1.1-2F-2009-0002 számú, Északi városrészi szociális városrehabilitációs pályázat keretében

Gyula Város Önkormányzata és a Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft.

### VIRÁGOS MÁRIAFALVÁÉRT

címmel virágosítási és környezetszépítési versenyt hirdet

A verseny célja:

- városrészen a virágfelületek növelése,
- a környezet gondozottságának, ápoltságának harmonikus, városképhez illő, természeti adottságokhoz alkalmazkodó kialakítása,
- nyilvánosságot és elismerést adni azon máriafalvai polgároknak, civil közösségeknek és vállalkozásoknak, akik közérdekű munkával szelb, virágosabbá teszik közvetlen környezetüket.

A virágosítási és környezetszépítési verseny kategóriái:

- virágos előkert
- virágos balkon és ablak
- ház előtti virágos közterület
- virágos intézmény
- virágos vendéglátóhely

A verseny nevezési határideje:

2011. május 18., szerda

A nevezési lap a Gyulai Hírlap május 13-ai lapszámában jelenik meg!

Nevezés és bővebb információ:

Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft.

(5700-Gyula, Béke sgt. 35. 4. sz. iroda), tel. 06-70-944-3275

Eredményhirdetés:

2011. május 21. 17.30, Almásy Kálmáné téri játszótér

A JELENTKEZŐKET VIRÁGOS DÍJAKKAL JUTALMAZZUK!

Információ: Gyulai Kulturális és Rendezvényszervező Nonprofit Kft., cím: Gyula, Béke sgt. 35., telefon: 66/463-544, e-mail: elsohiv@gyulaihirlap.hu

www.gyulaihirlap.hu

84 48 438 438

HAJTAOROSZLÁG MEGÜJÜL

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap támogatásával valósul meg.

## Jelentkezési lap

VIRÁGOS MÁRIAFALVÁÉRT  
címmel virágosítási és környezetszépítési versenyre

Jelentkező neve:.....

Lakcíme, telefonszáma:.....

Nevezett terület címe:.....

Nevezési kategória:.....

## GYULAI DIGITAL

IRODATECHNIKAI ÉS KERESKEDELMI KFT.

5700 GYULA, CORVIN UTCA 6. TEL./FAX: 66/463-518

E-mail: gyulaidigital@t-online.hu

NYOMTATÓK • TELEFAXOK • TELEFONOK

SZÁMOLÓGÉPEK • FÉNYMÁSOLÓK

TINTAPATRONOK • LÉZERKAZETTÁK

NAGY VÁLASZTÉKBAN KAPHATÓK

SZERVIZ: HP, CANON, SHARP, PANASONIC, CONCORD...

NYITVA: H-P 8.00-16.30

Masszázs varázs

ÚJ SZOLGÁLTATÁSOK a Gyulai Várfürdőben

A tavasz a természet megújulásának időszaka. Kiváló alkalom ez arra, hogy a fürdőben szervezetünk is újjáéledjen. Az új Beauty Masszázs Szalonban 40-féle masszázsból választhatnak vendégeink. Az új masszázssok leírása megtalálható honlapunkon, a www.varfurdo.hu oldalon. Jöjjön el Ön is a Gyulai Várfürdőbe, és lazuljon el a Beauty Masszázs Szalonban!

Kellemes felhőtlenítést kívánunk!

GYULAI HÍRLAP-KÖNYVEK

IQ Könyvesboltban (Kossuth tér 2.), Marika Termelői Boltban (Lenkei u. 2.) és a Gyulai Hírlap szerkesztőségében (Petőfi tér 3.).

KISS LÁSZLÓ: A térképek, háttal A könyv ára: 1050 Ft

KÓSA FERENC: Gyulaiságunk A könyv ára: 700 Ft